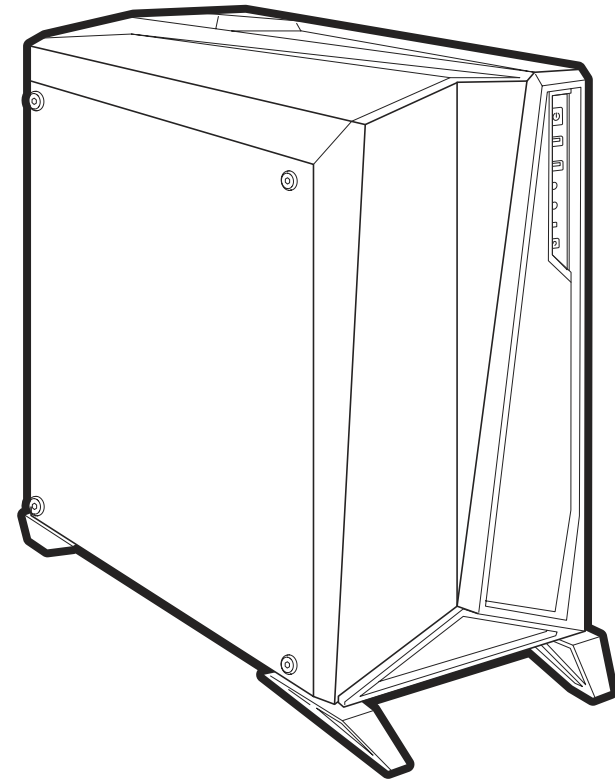




CARBIDE SERIES®



**CARBIDE
SERIES®**

SPEC-OMEGA



47100 Bayside Parkway • Fremont • California • 94538 • USA | corsair.com

© 2017-2019 CORSAIR MEMORY, Inc.

All rights reserved. CORSAIR, the sails logo, and Carbide Series are registered trademarks in the United States and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Product may vary slightly from those pictured.

49-001637 AB

**INSTALLATION GUIDE ■ GUIDE D'INSTALLATION
INSTALLATIONSANLEITUNG ■ MANUALE DI INSTALLAZIONE
GUÍA DE INSTALACIÓN ■ РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ
GUIA DE INSTALAÇÃO ■ インストールガイド**



English	1
Français	11
Deutsch	21
Italiano	31
Español	41
Россию	51
Português	61
日本語	71



Table of contents

Case specifications.....2

Accessory kit contents.....3

Case features4

Removing the side panels5

Installing the motherboard.....5

Installing HDDs.....6

Installing SSD.....6

Installing PSU.....7

Installing PCI-e Cards.....7

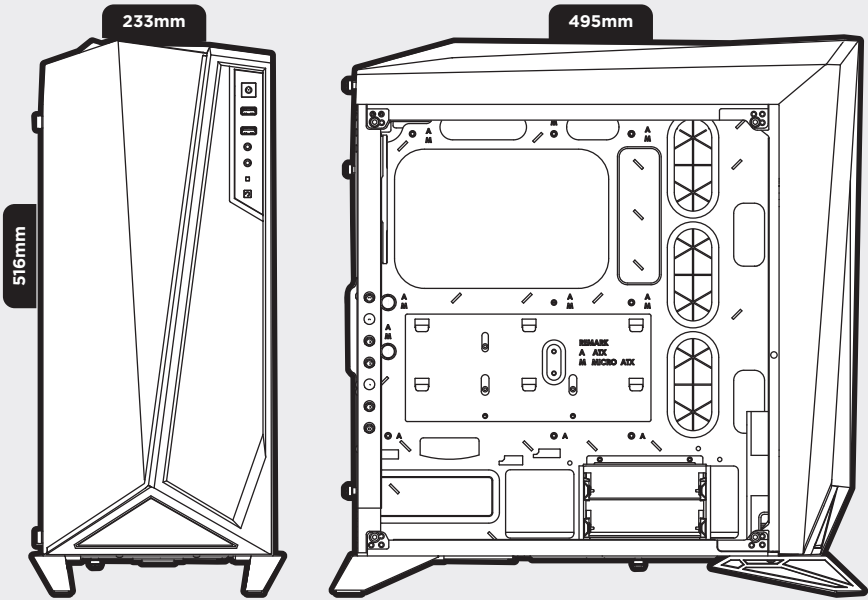
Removing front and top panels8

Installing the Front I/O connectors8

Frequently asked questions9

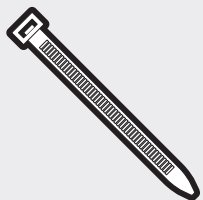
Case specifications

Length.....	495mm
Width.....	233mm
Height.....	516mm
Maximum GPU length.....	370mm
Maximum CPU height.....	170mm
Maximum PSU length.....	200mm
Fan locations	
Front.....	3x 120/2x 140mm
Top.....	2x 120/2x 140mm
Rear.....	120mm
Radiator compatibility	
Front.....	360mm/280mm
Top.....	240mm
Rear.....	120mm





Accessory kit contents



a x6
Cable ties



b x16
MBD/HDD screws



c x16
SSD/ODD screws



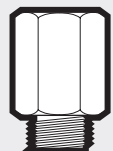
d x4
SSD pan head screws



e x16
Short fan screws



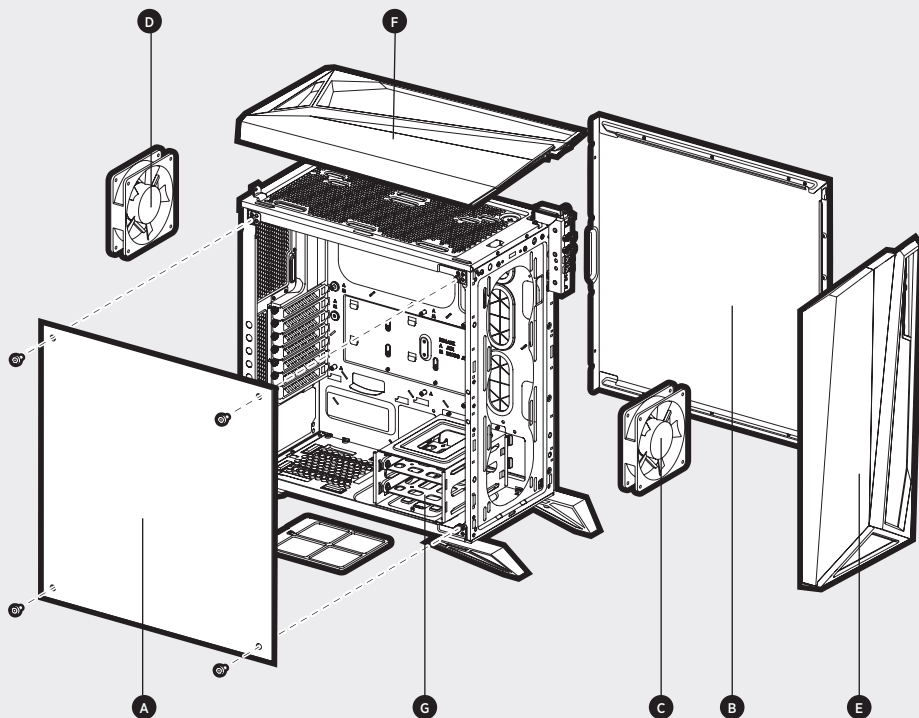
f x4
Long fan screws



g x1
Motherboard standoff

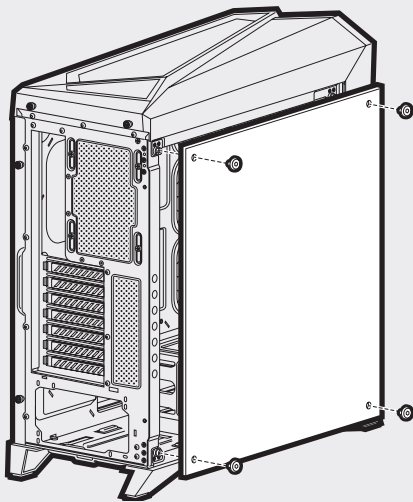
Case features

- A** Tempered glass side panel
- B** Solid side panel
- C** 1x 120mm LED fan
- D** 1x 120mm fan
- E** Front bezel
- F** Top bezel
- G** HDD cage and trays

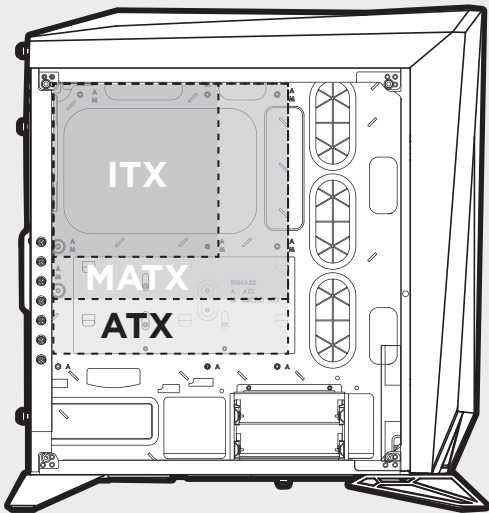




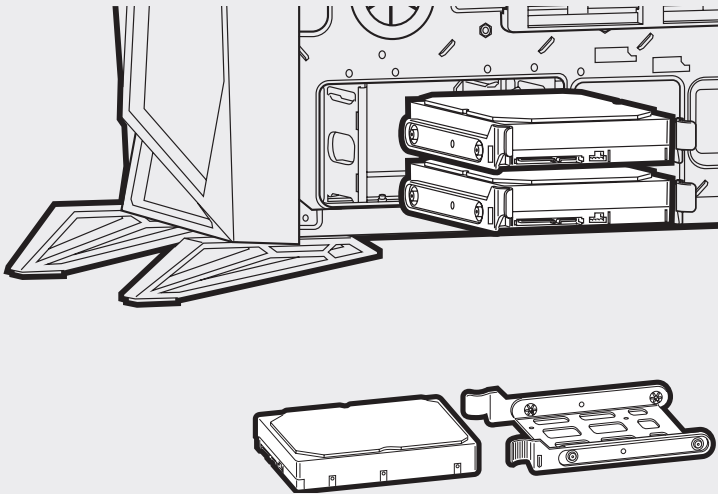
1. Removing the side panel



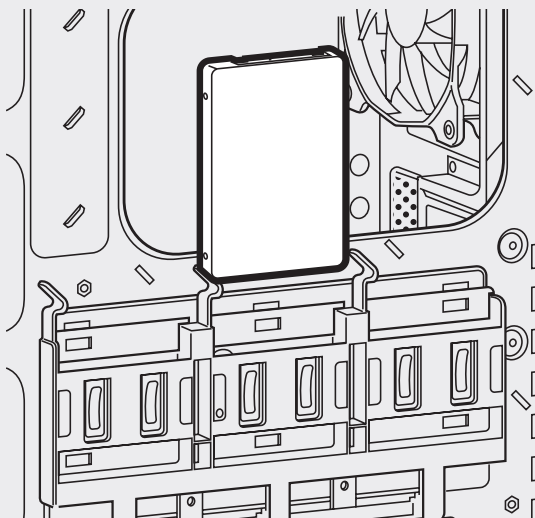
2. Installing the motherboard



3. Installing HDDs

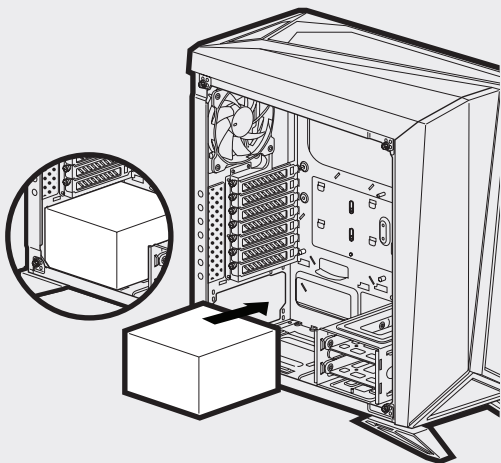


4. Installing SSDs

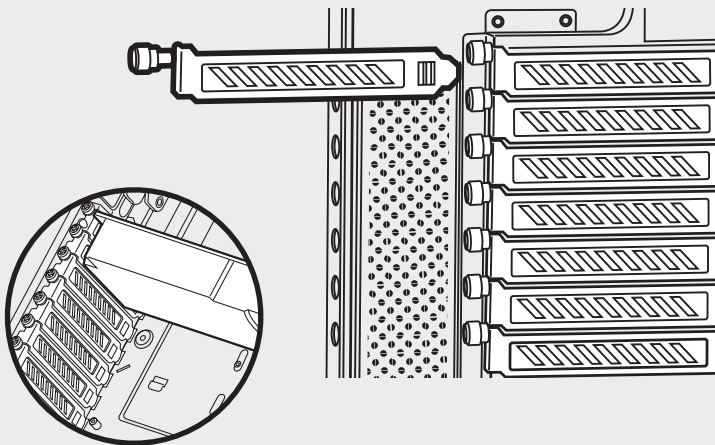




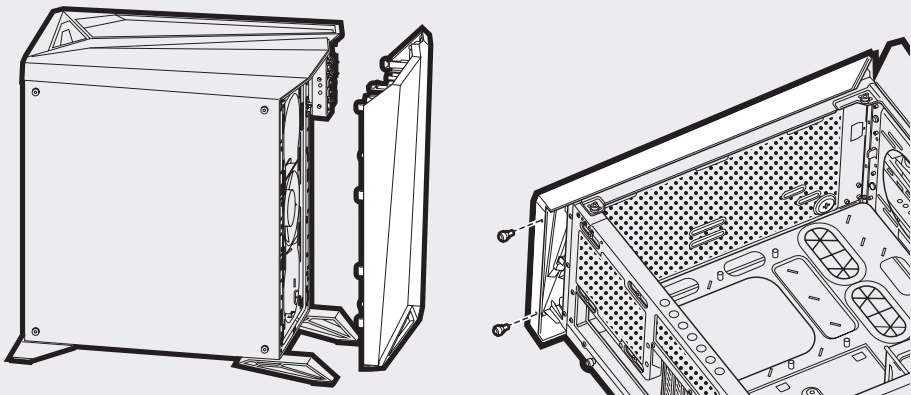
5. Installing PSU



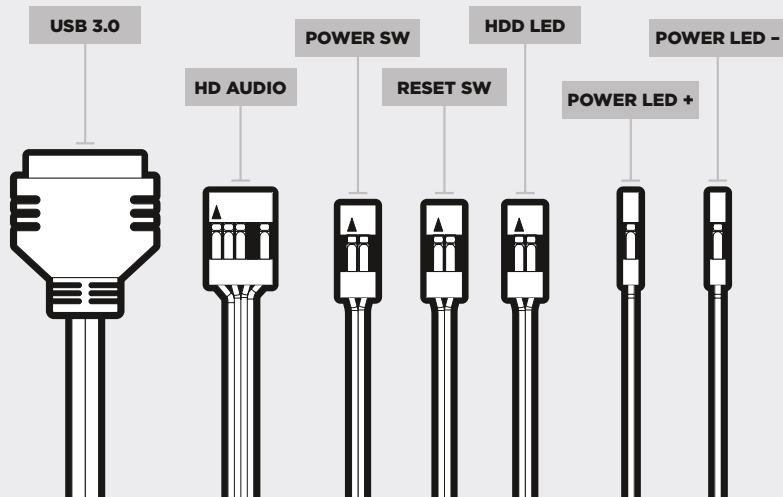
6. Installing PCI-e cards



7. Removing front and top panels



8. Installing the front I/O connectors





Frequently asked questions

1. Does the polarity matter with the I/O panel's power and reset header?
No, only the LED headers.
2. Who should I contact if I received my case damaged or one of the fans is no longer working?
Please go to support.corsair.com and request an RMA so that we can replace the damaged part(s).
3. Where can I mount a fan?

Fan mount locations	
Front	3x 120mm/2x 140mm
Top	2x 120mm/2x 140mm
Rear	1x 120mm

To learn more about this case visit the product page at corsair.com.

CAUTION!

The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user authority to operate the equipment.



This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



NOTE ON ENVIRONMENTAL PROTECTION

After the implementation of the European Directive 2012/19/EU in the national legal system, the following applies:

- Electrical and electronic devices may not be disposed of with domestic waste.
- Consumers are obligated by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose of point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country. This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations. By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.



CORSAIR MEMORY, Inc. declares that this equipment is compliance with Directive 2011/65/EU. A copy of the original declaration of conformity can be obtained at "regulatory@corsair.com".

THE AUTHORIZED REPRESENTATIVE IN EUROPE
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands



Table des matières

Caractéristiques techniques du boîtier 12

Contenu du kit d'accessoires 13

Attributs du boîtier 14

Retrait des panneaux latéraux..... 15

Installation de la carte mère 15

Installation des disques durs 16

Installation des SSD 16

Installation de l'alimentation 17

Installation des cartes PCI-e/PCI 17

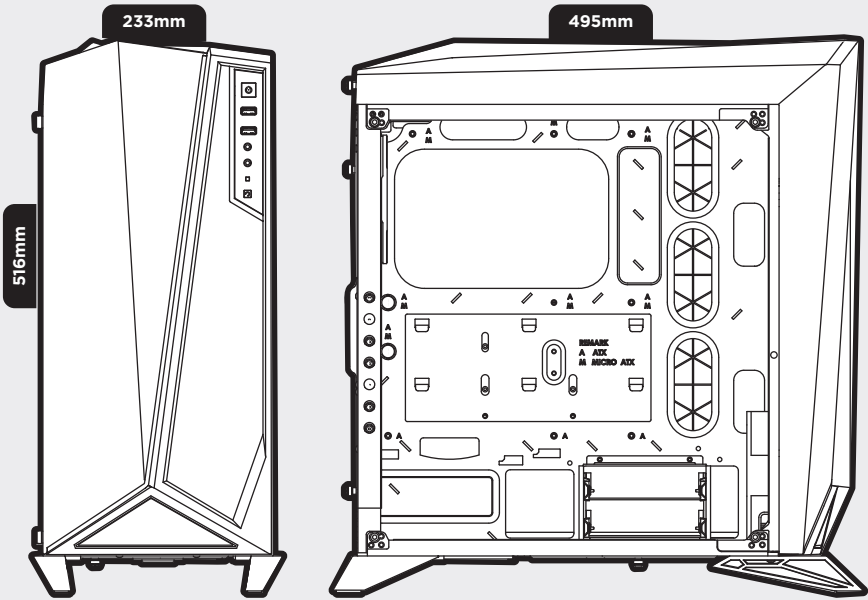
Retrait des panneaux avant et supérieurs..... 18

Installation des connecteurs E/S avant..... 18

Foire aux questions 19

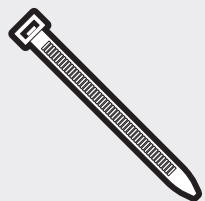
Caractéristiques techniques du boîtier

Longueur.....	495mm
Largeur.....	233mm
Hauteur.....	516mm
Longueur maximale de la carte graphique.....	370mm
Hauteur maximale du processeur.....	170mm
Longueur maximale de l'alimentation.....	200mm
Emplacement des ventilateurs	
Avant.....	3 unités de 120 mm/2 de 140 mm
Haut.....	2 unités de 120/ 2 de 140mm
Arrière.....	120mm
Compatibilité des radiateurs	
Avant.....	360mm/280mm
Haut.....	240mm
Arrière.....	120mm





Contenu du kit d'accessoires



a x6
Attaches de câbles



b x16
Vis de carte mère/
disque dur



c x16
Vis de SSD/lecteur
optique



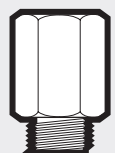
d x4
Vis à tête cylindrique
pour disque SSD



e x16
Vis de ventilateur
courtes



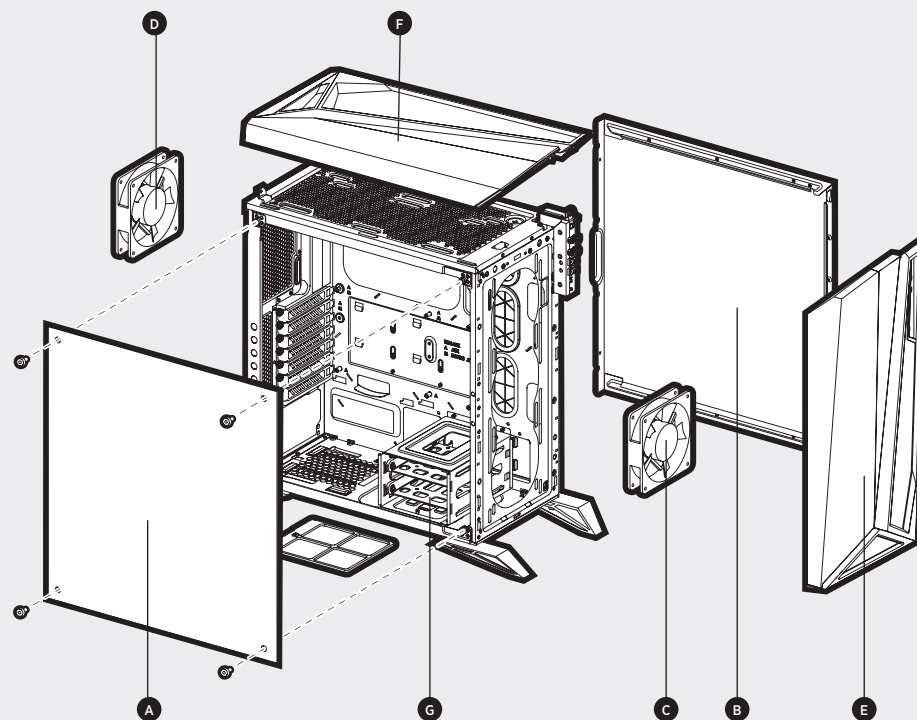
f x4
Vis de ventilateur
longues



g x1
Entretoise de
carte mère

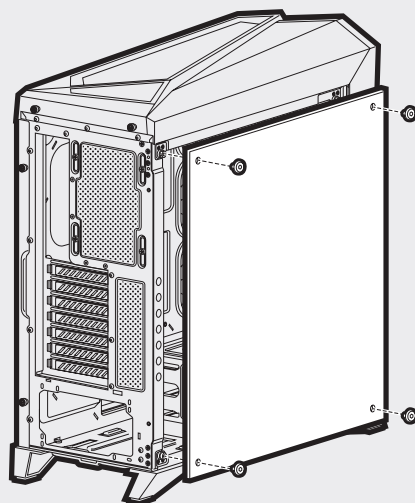
Caractéristiques du boîtier

- A Panneau latéral en verre trempé
- B Panneau latéral plein
- C 1x ventilateur à LED de 120 mm
- D 1x ventilateur de 120 mm
- E Panneau avant
- F Panneau supérieur
- G Cage de disque dur

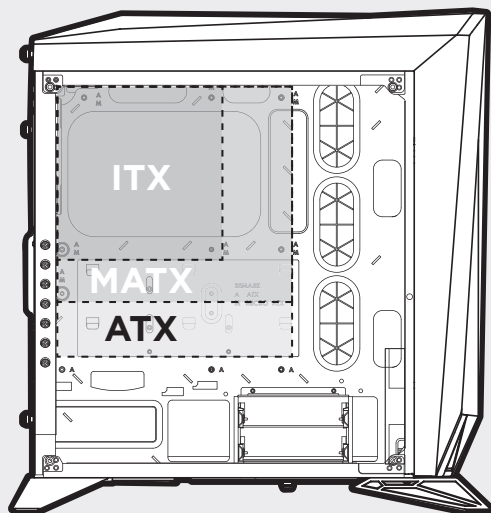




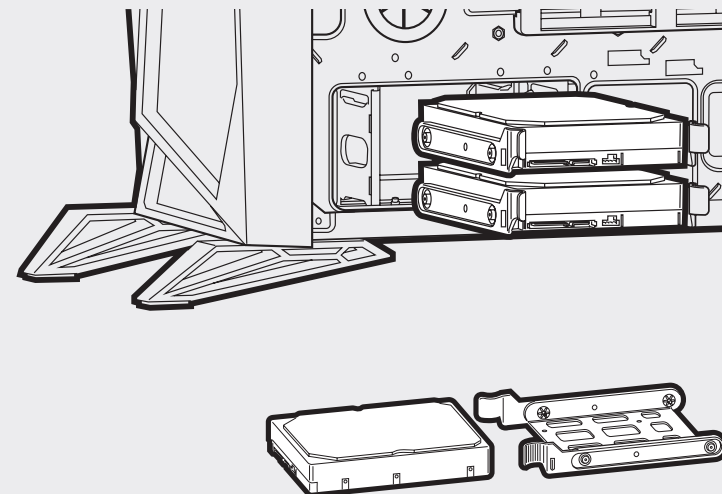
1. Retrait des panneaux latéraux



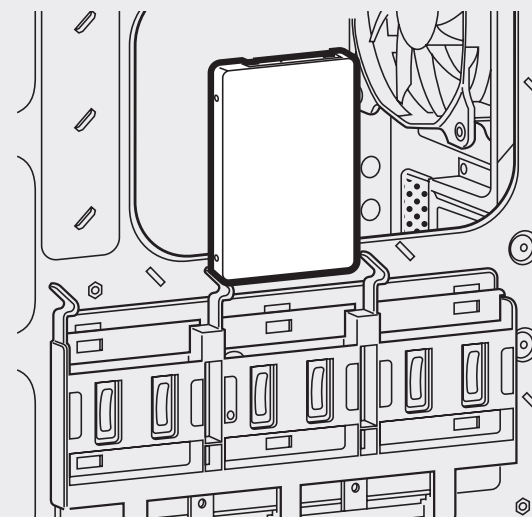
2. Installation de la carte mère



3. Installation des disques durs

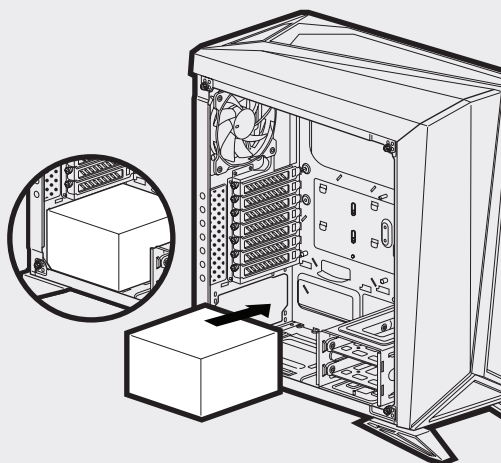


4. Installation des SSD

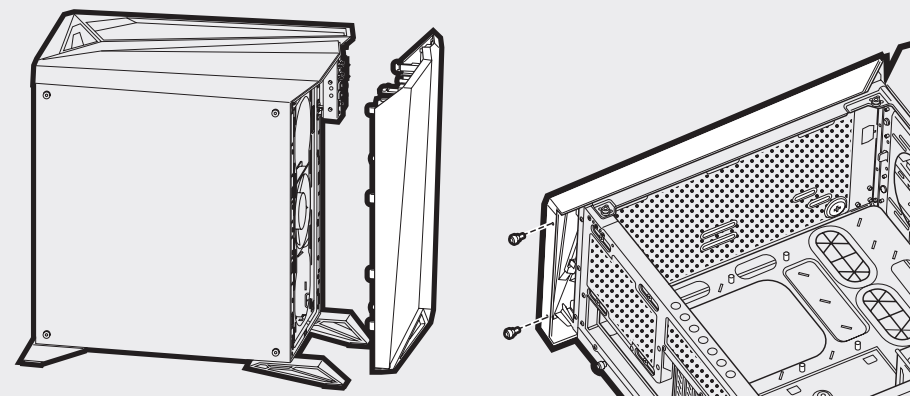




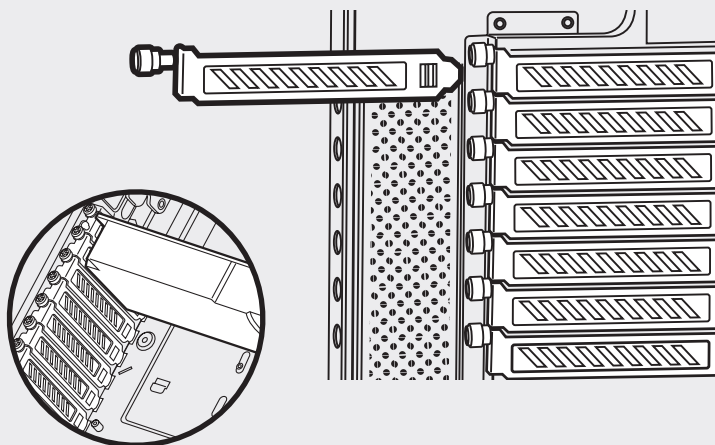
5. Installation de l'alimentation



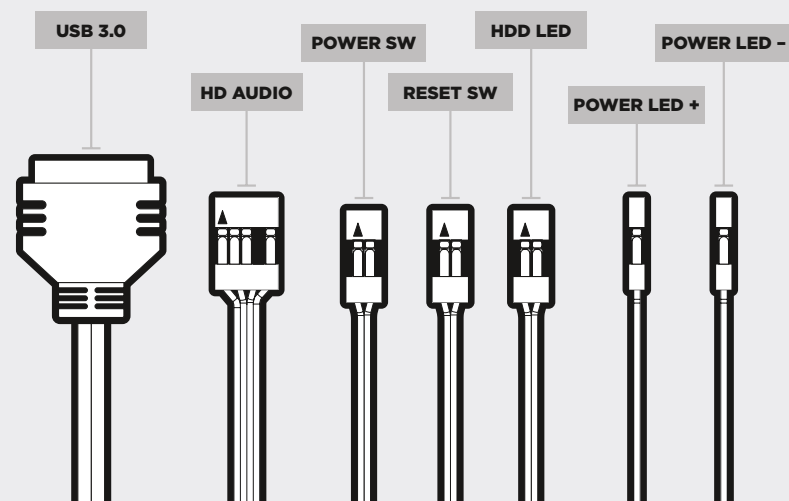
7. Retrait des panneaux avant et supérieur



6. Installation des cartes PCI-e/PCI



8. Installation des connecteurs d'E/S avant





Foire aux questions

1. La polarité est-elle importante pour l'alimentation du panneau d'E/S et le cavalier de réinitialisation?

Non, uniquement pour les connecteurs à DEL.

2. À qui dois-je m'adresser si mon boîtier est endommagé à l'arrivée ou lorsqu'un ventilateur ne fonctionne plus?

Veuillez vous rendre sur le site support.corsair.com et demandez une RMA (autorisation de retour de marchandise) pour que nous puissions remplacer la ou les pièces endommagées.

3. Où puis-je monter un ventilateur?

Montage pour ventilateur emplacements	
Avant	3x 120mm/2x 140mm
Haut	2x 120mm/2x 140mm
Arrière	1x 120mm

Pour en savoir plus sur ce boîtier, veuillez vous rendre sur le site corsair.com, à la page des produits.



REMARQUES CONCERNANT LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Conformément à la directive européenne 2012/19/EU, et afin d'atteindre un certain nombre d'objectifs en matière de protection de l'environnement, les règles suivantes doivent être appliquées:

- Elles concernent les déchets d'équipement électriques et électroniques. Le pictogramme "picto" présent sur le produit, son manuel d'utilisation ou son emballage indique que le produit est soumis à cette réglementation.
- Le consommateur doit retourner le produit usager aux points de collecte prévus à cet effet. Il peut aussi le remettre à un revendeur. En permettant enfin le recyclage des produits, le consommateur contribuera à la protection de notre environnement. C'est un acte écologique.



CORSAIR MEMORY, Inc. déclare que son équipement est conforme à la directive 2011/65/EU. Une copie de la déclaration de conformité originale peut être obtenue en envoyant un courrier électronique à regulatory@corsair.com.

LE REPRÉSENTANT AGRÉÉ EN EUROPE
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands



Inhaltsverzeichnis

Technische Daten des Gehäuses.....22

Inhalt des Zubehörkits.....23

Funktionsmerkmale des Gehäuses24

Entfernen der Seitenplatten25

Installation des Mainboards25

Installation von HDD-Laufwerken26

Installation von SSD-Laufwerken26

Installation des Netzteils27

Installation der PCIe-/PCI-Karte(n)27

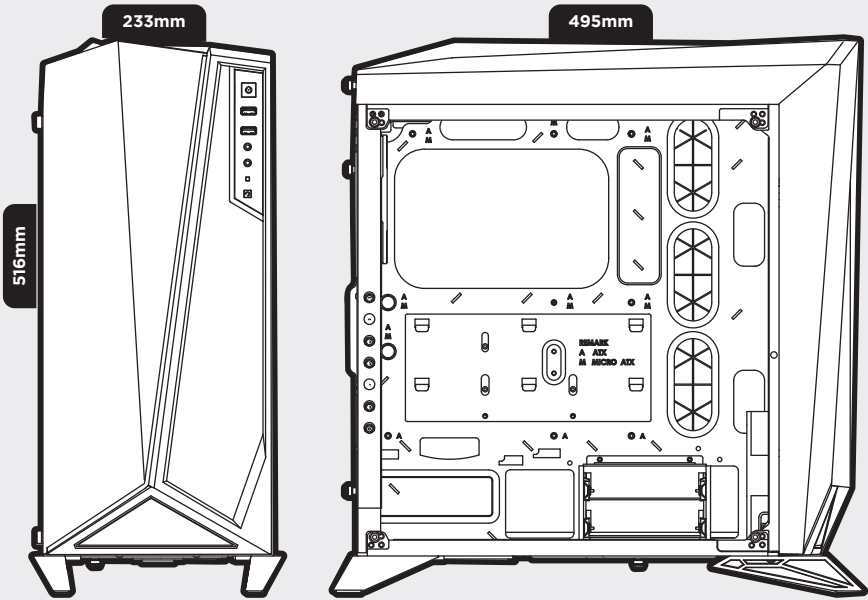
Vorder- und Deckplatten entfernen.....28

Installation der vorderen I/O-Anschlüsse28

Häufig gestellte Fragen.....29

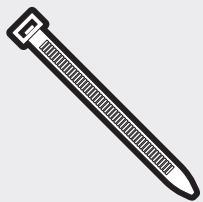
Technische Daten des Gehäuses

Länge.....	495mm
Breite.....	233mm
Höhe.....	516mm
Maximale GPU-Länge.....	370mm
Maximale Prozessorhöhe.....	170mm
Maximale Netzgerätlänge.....	200mm
Lüfterpositionen	
Vorderseite.....	3x 120/2x 140mm
Oberseite.....	2x 120/2x 140mm
Rückseite.....	120mm
Radiatorkompatibilität	
Vorderseite.....	360mm/280mm
Oberseite.....	240mm
Rückseite.....	120mm





Inhalt des Zubehörkits



a x6
Kabelbinder



b x16
MBD/HDD-Schrauben



c x16
SSD/ODD-Schrauben



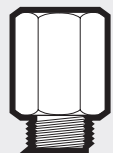
d x4
SSD-Becherschrauben



e x16
Kurze Lüfterschrauben



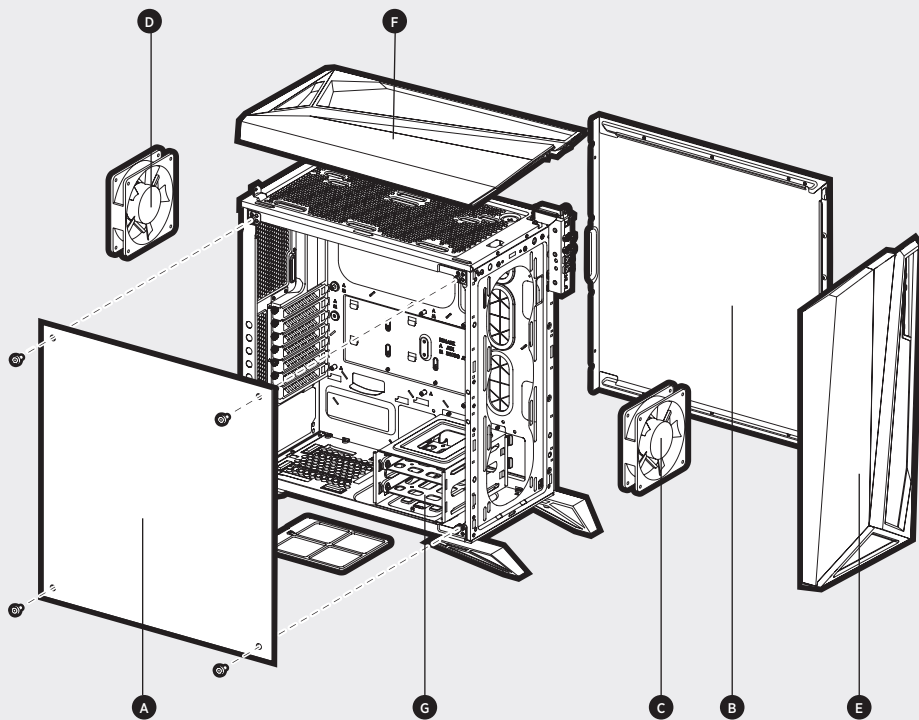
f x4
Lange Lüfterschrauben



g x1
Motherboard-Abstandsbolzen

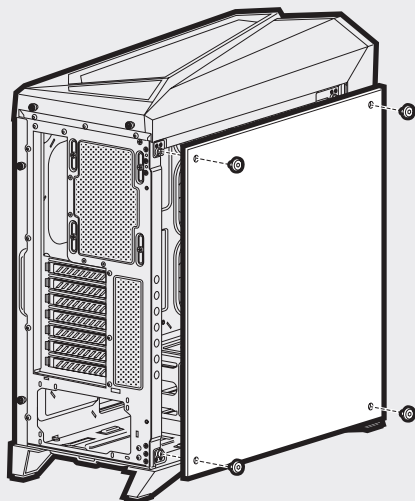
Funktionsmerkmale des Gehäuses

- A** Seitenabdeckung aus gehärtetem Glas
- B** Massive Seitenabdeckung
- C** 1x 120mm LED Lüfter
- D** 1x 120mm Lüfter
- E** Vordere Blende
- F** Obere Lünette
- G** HDD Käfig und Trays

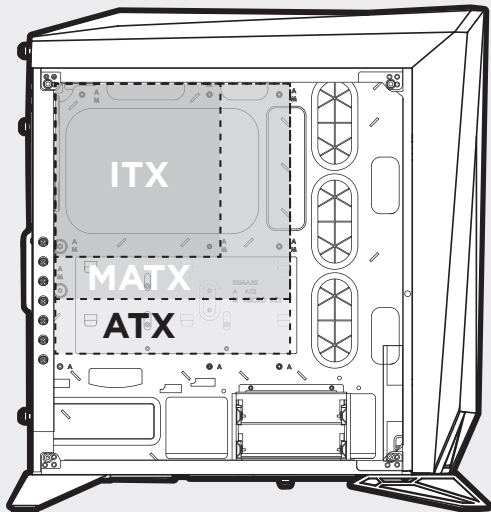




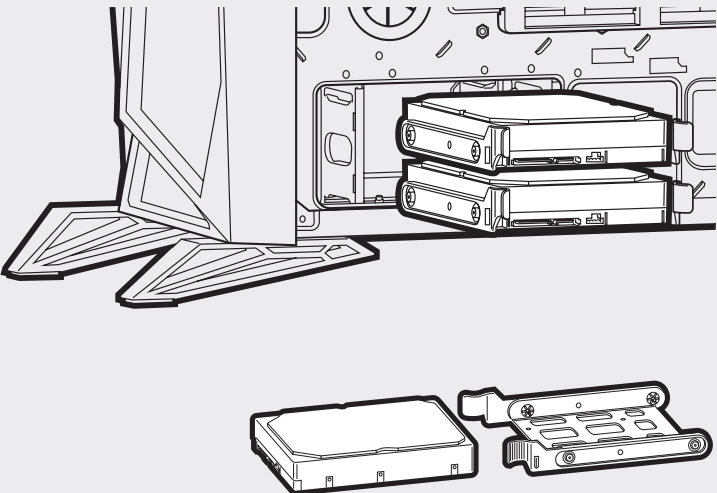
1. Entfernen der Seitenplatten



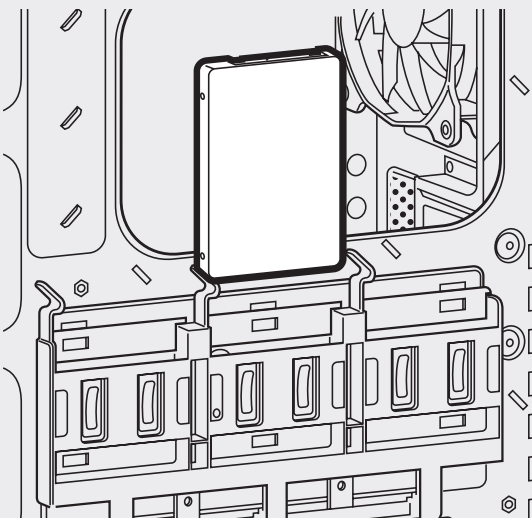
2. Installation des Mainboards



3. Installation von HDD-Laufwerken

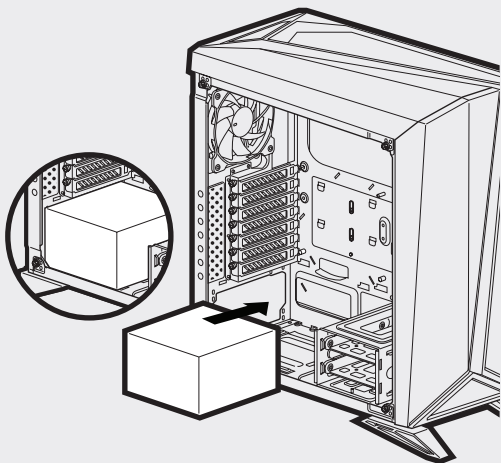


4. Installation von SSD-Laufwerken

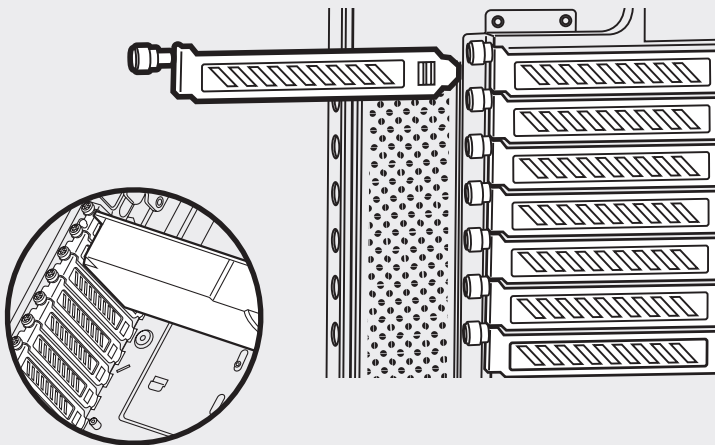




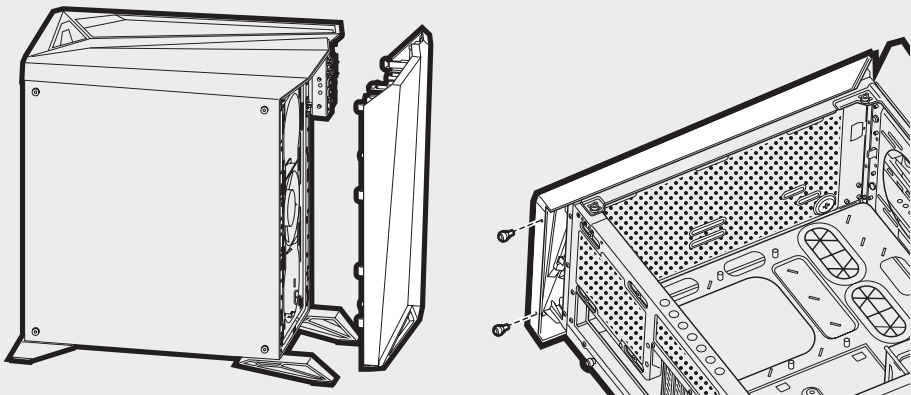
5. Installation des Netzteils



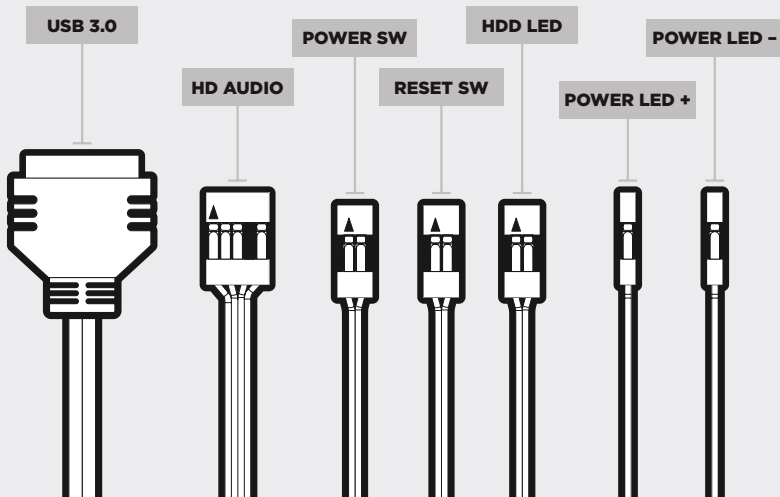
6. Installation der PCIe-/PCI-Karte(n)



7. Entfernen der Front- und Oberabdeckung



8. Vorder- und Deckplatten entfernen





Häufig gestellte Fragen

1. Muss beim Strom- und Reset-Header der I/O-Abdeckung die Polarität beachtet werden?
Nein, nur bei den LED-Headern.
2. An wen kann ich mich wenden, wenn ich ein beschädigtes Gehäuse erhalten habe oder einer der Lüfter nicht mehr funktioniert?
Gehen Sie zu support.corsair.com und fordern Sie eine RMA an, damit wir die beschädigten Teile ersetzen können.
3. Wo kann ich einen Lüfter anbringen?

Punkte für Lüfterhalterungen	
Front	3x 120mm/2x 140mm
Oberseite	2x 120mm/2x 140mm
Rückseite	1x 120mm

Weitere Informationen über dieses Gehäuse finden Sie auf der Produktseite bei corsair.com.



HINWEIS ZUM UMWELTSCHUTZ

Ab dem Zeitpunkt der Umsetzung der europäischen Richtlinie 2012/19/EU in nationales Recht gilt folgendes:

- Elektrische und elektronische Geräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.
- Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstelle zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderer Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt. In Deutschland gelten oben genannte Entsorgungsregeln, laut Batterieverordnung, für Batterien und Akkus entsprechend.



CORSAIR MEMORY, Inc. erklärt, dass dieses Gerät den Richtlinien 2011/65/EU entspricht. Eine Kopie der ursprünglichen Konformitätserklärung kann unter regulatory@corsair.com angefordert werden.

DIE AUTORISIERTEN VERTRETER IN EUROPA
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands



Tavola dei contenuti

Specifiche del prodotto32

Contenuto kit accessori.....33

Proprietà del prodotto34

Rimozione dei pannelli laterali.....35

Installazione scheda madre35

Installazione hard disk36

Installazione SSD36

Installazione alimentatore.....37

Installazione periferiche PCI-e37

Rimozione pannello frontale e superiore38

Installazione dei connettori frontali I/O38

FAQ.....39

Specifiche del prodotto

Lunghezza495mm

Larghezza233mm

Altezza516mm

Lunghezza massima scheda video370mm

Altezza massima processore170mm

Lunghezza massima alimentatore200mm

Posizionamento ventole

Frontale.....3x 120/2x 140mm

Parte superiore2x 120/2x 140mm

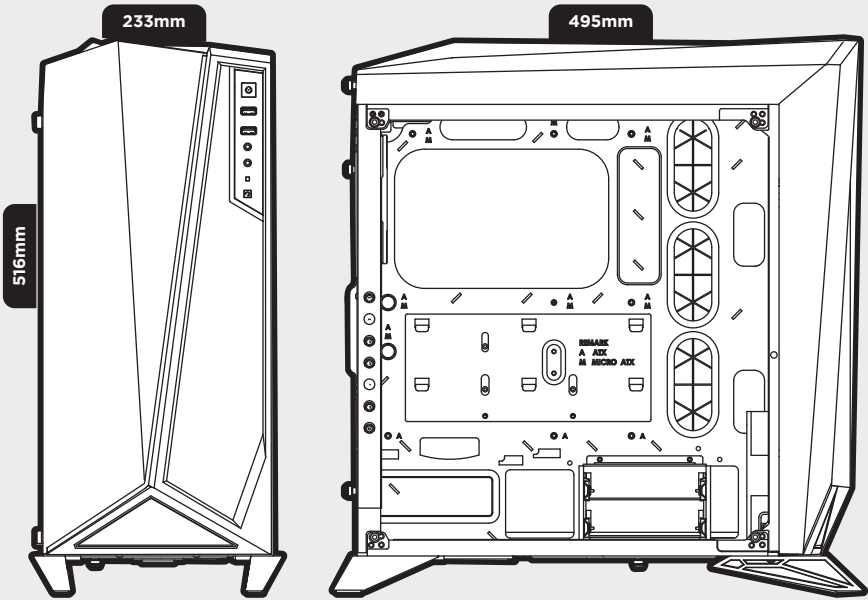
Parte posteriore.....120mm

Installazione radiatore

Frontale.....360mm/280mm

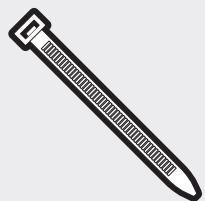
Parte superiore240mm

Parte posteriore.....120mm





Contenuto kit accessori



a x6
Fascette per cavi



b x16
Viti scheda madre/
HDD



c x16
Viti SSD/
masterizzatore



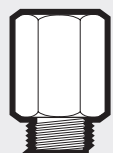
d x4
Viti ancoraggio
slitta SSD



e x16
Viti corte per ventole



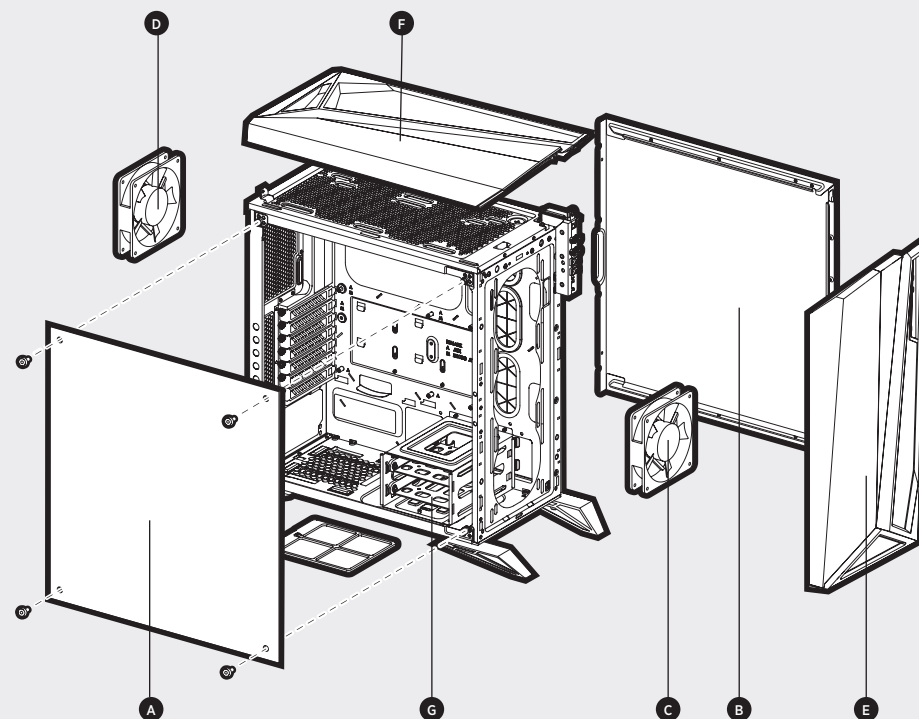
f x4
Viti lunghe
per ventole



g x1
Distanziatore
scheda madre

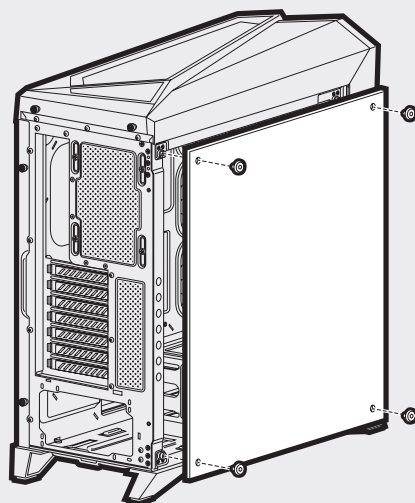
Proprietà del prodotto

- A** Pannello laterale in vetro temperato
- B** Pannello laterale in metallo
- C** Ventola LED da 120 mm
- D** Ventola da 120 mm
- E** Paratia frontale
- F** Paratia superiore
- G** Cestello di montaggio HDD

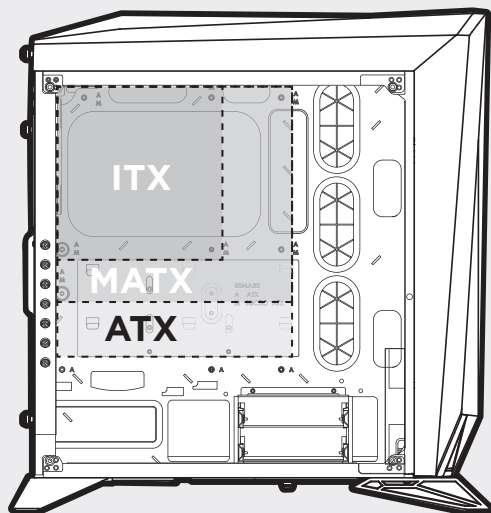




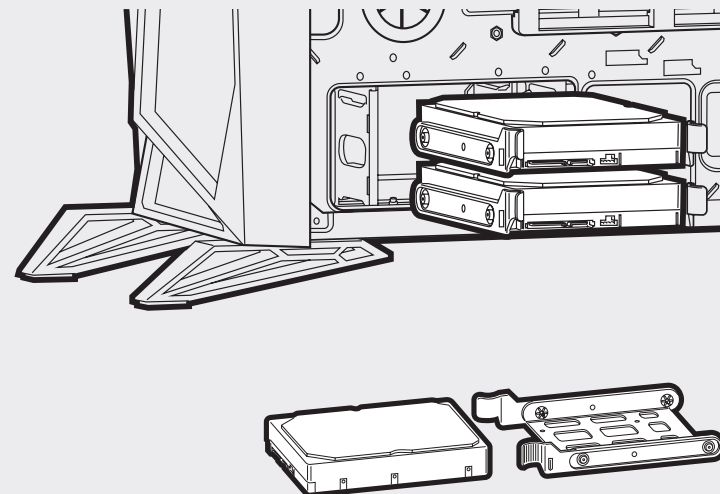
1. Rimozione del pannello laterale



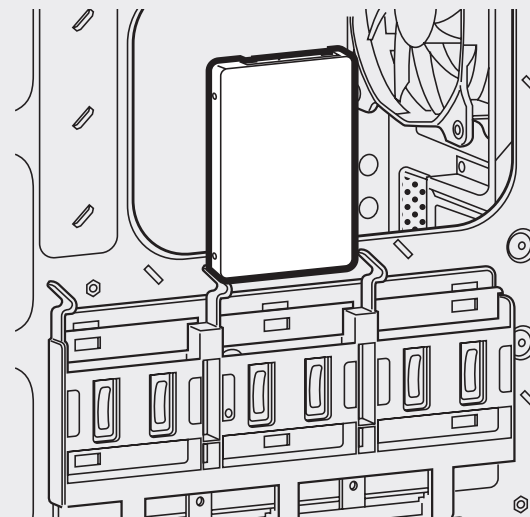
2. Installazione scheda madre



3. Installazione hard disk

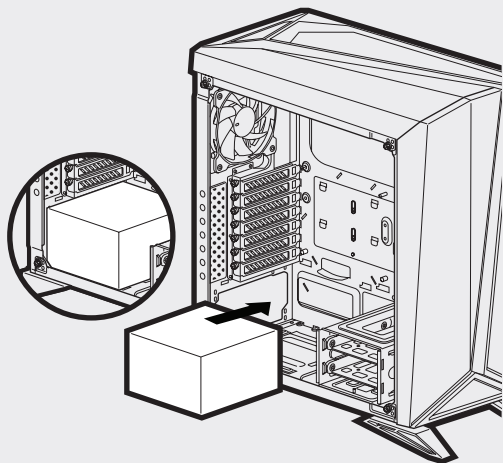


4. Installazione SSD

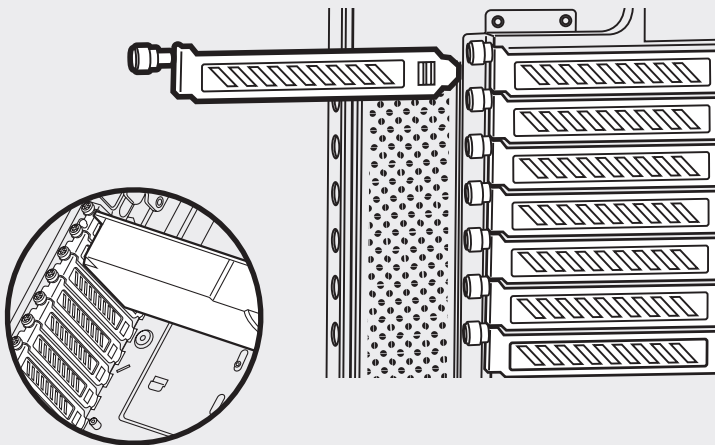




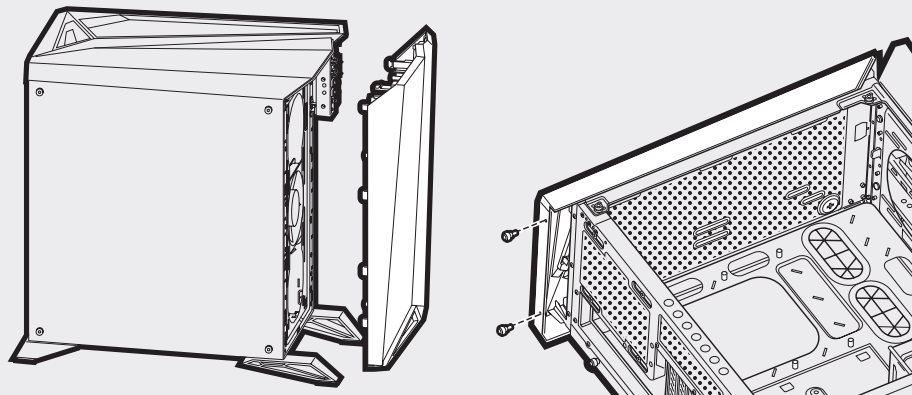
5. Installazione alimentatore



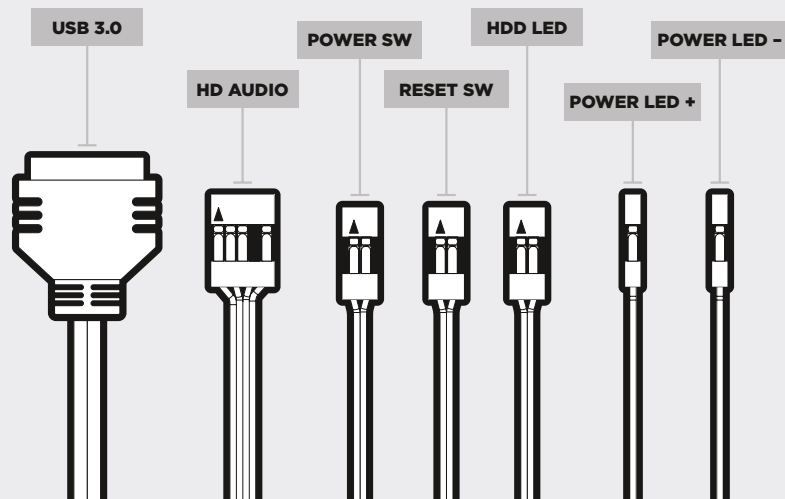
6. Installazione periferiche pci-e



7. Rimozione pannello frontale e pannello superiore



8. Installazione connettori I/O frontali





FAQ

1. **La corretta polarità dei connettori I/O di alimentazione e riavvio è importante?**
No, solo quella per gli indicatori LED.
2. **A chi devo rivolgermi se ricevo il prodotto danneggiato oppure una delle ventole non è più funzionante?**
Per favore utilizza il modulo RMA on line support.corsair.com così che possiamo procedere alla sostituzione delle parti danneggiate.

3. **In che posizione posso installare le ventole ?**

Posizione di installazione ventole	
Frontale	3x 120mm/2x 140mm
Superiore	2x 120mm/2x 140mm
Posteriore	1x 120mm

Per ogni altra esigenza, fai riferimento alla pagina prodotto sul sito corsair.com.



INFORMAZIONI PER PROTEZIONE AMBIENTALE

Dopo l'implementazione della Direttiva Europea 2012/19/EU nel sistema legale nazionale, ci sono le seguenti applicazioni:

- I dispositivi elettrici ed elettronici non devono essere considerati rifiuti domestici.
- I consumatori sono obbligati dalla legge a restituire i dispositivi elettrici ed elettronici alla fine della loro vita utile ai punti di raccolta pubblici preposti per questo scopo o nei punti vendita.

Dettagli di quanto riportato sono definiti dalle leggi nazionali di ogni stato. Questo simbolo sul prodotto, sul manuale d'istruzioni o sull'imballo indicano che questo prodotto è soggetto a queste regole.



CORSAIR MEMORY, Inc. dichiara che questa apparecchiatura è conforme alla Direttiva 2011/65/EU. Una copia della dichiarazione originale di conformità è disponibile scrivendo un'email all'indirizzo "regulatory@corsair.com".

IL RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO PER L'EUROPA
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands



Contenido

Especificaciones del chasis 42

Contenido del conjunto de accesorios 43

Características del chasis 44

Retirada de los paneles laterales 45

Instalación de la placa base 45

Instalación de las unidades HDD 46

Instalación de las unidades SSD 46

Instalación de la PSU 47

Instalación de las tarjetas PCI-e/PCI..... 47

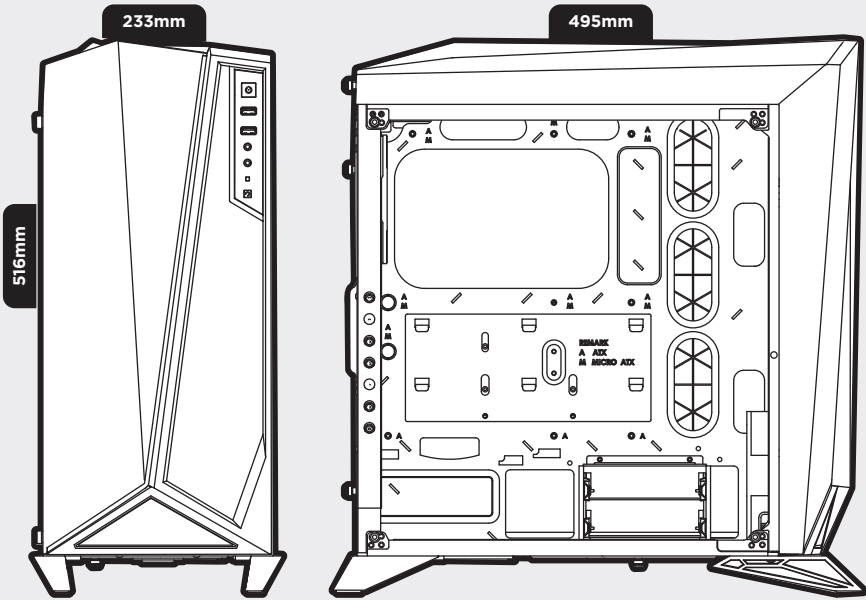
Extracción de los paneles delantero y superior 48

Instalación de los conectores de E/S frontales 48

Preguntas más frecuentes 49

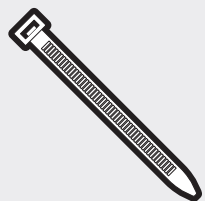
Especificaciones del chasis

Largo	495mm
Ancho	233mm
Alto	516mm
Longitud máxima de GPU	370mm
Alto máxima de CPU.....	170mm
Longitud máxima de PSU.....	200mm
Ubicaciones de los ventiladores	
Frontal.....	3x 120/2x 140mm
Superior.....	2x 120/2x 140mm
Posterior.....	120mm
Compatibilidad del radiador	
Frontal.....	360mm/280mm
Superior.....	240mm
Posterior.....	120mm





Contenido del conjunto de accesorios



a x6
Ataduras para cables



b x16
Tornillos para
MBD/HDD



c x16
Tornillos para
SSD/ODD



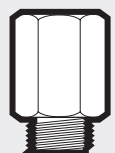
d x4
Tornillos de cabeza
truncocónica
para SSD



e x16
Tornillos cortos
para ventiladores



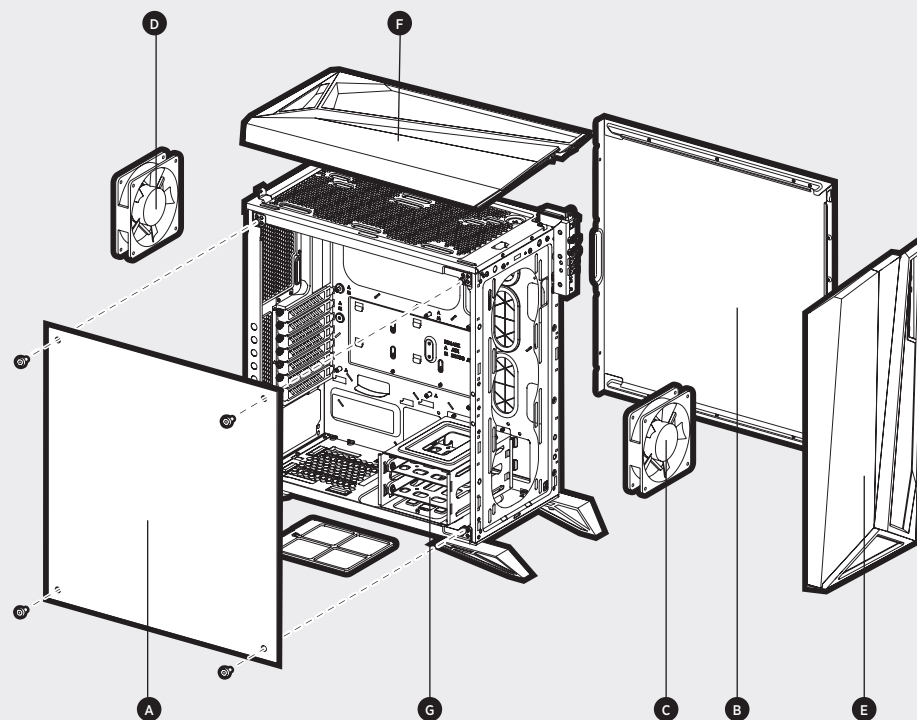
f x4
Tornillos largos
para ventiladores



g x1
Apoyo para
placa base

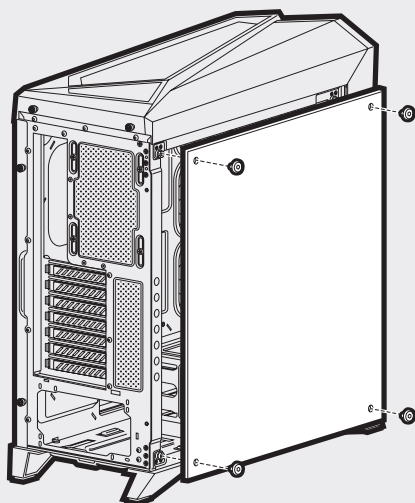
Características del chasis

- A** Panel lateral de cristal templado
- B** Painel lateral sólido
- C** 1x ventilador de 120mm LED
- D** 1x ventilador de 120mm
- E** Embellecedor frontal
- F** Bisel superior
- G** Jaula de discos duros y bandejas

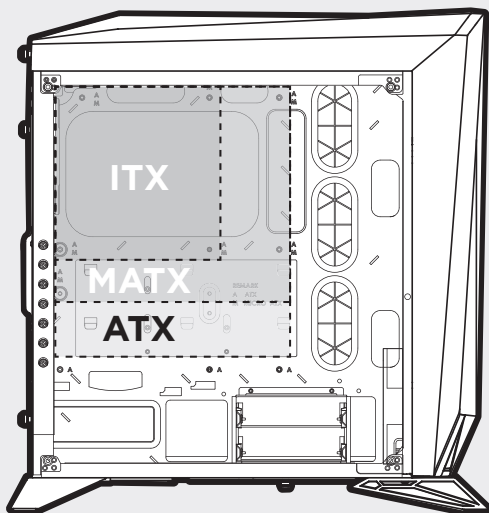




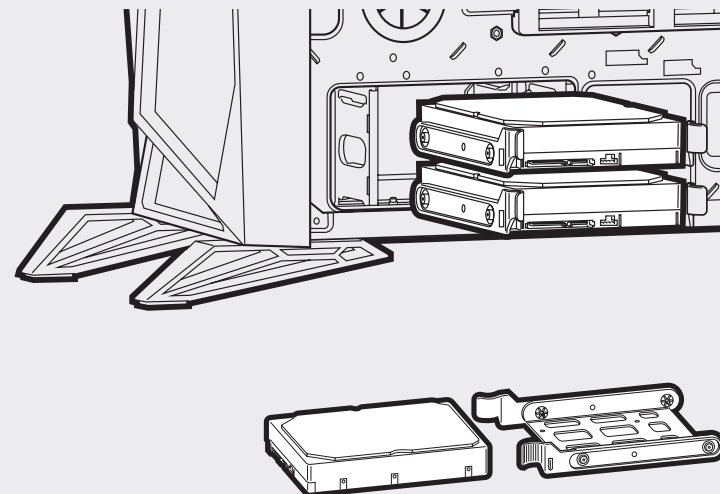
1. Cómo remover los paneles laterales



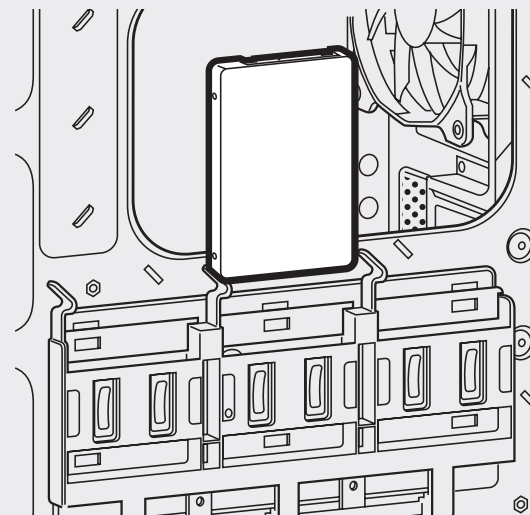
2. Instalación de la placa base



3. Instalación de las unidades HDD

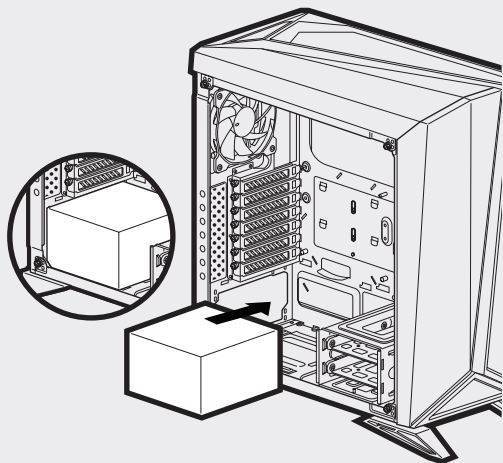


4. Instalación de las unidades SSD

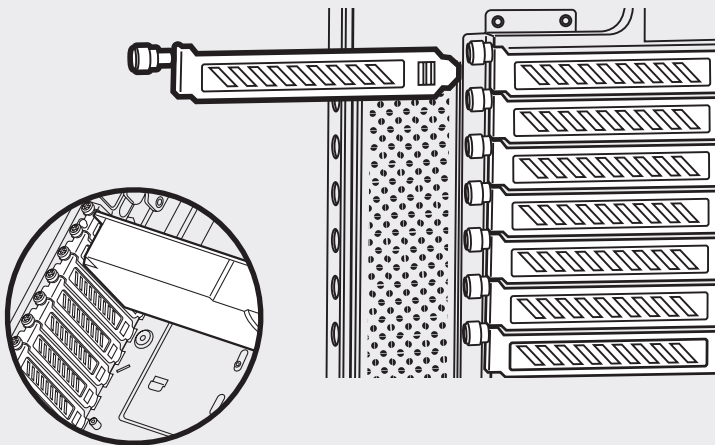




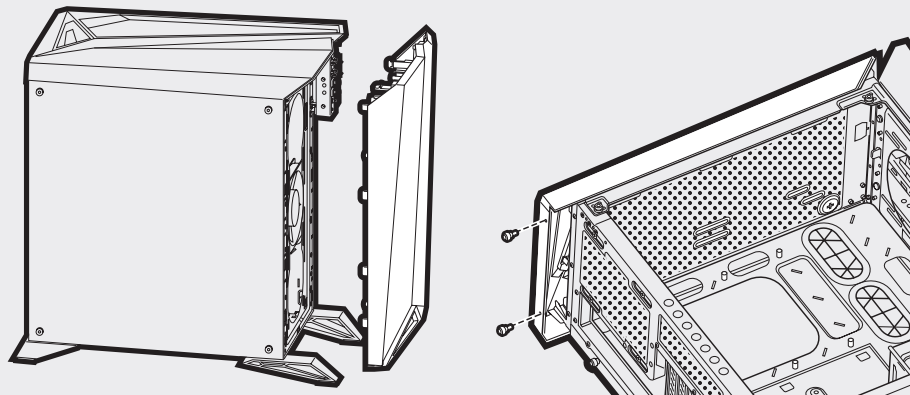
5. Instalación de la PSU



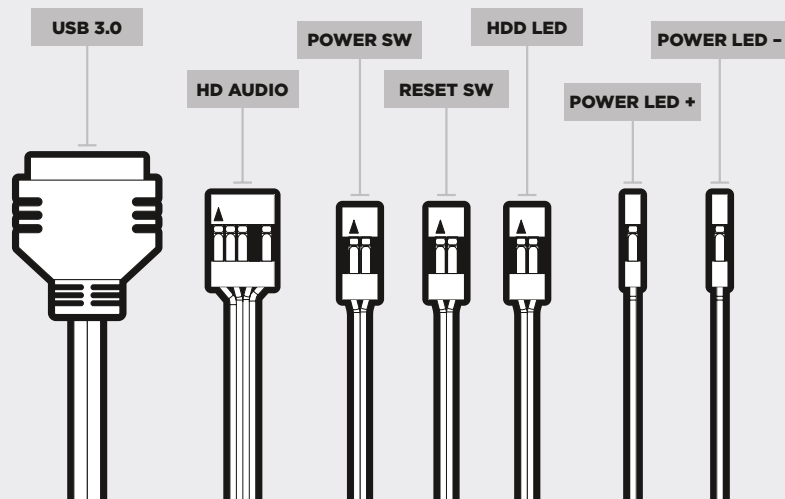
6. Instalación de las tarjetas PCI-e/PCI



7. Extracción de los paneles delantero y superior



8. Instalación de los conectores de E/S frontales





Preguntas frecuentes

1. ¿Es importante la polaridad al instalar el cabezal de reinicio y de encendido del panel I/O?

No, sólo los cabezales LED.

2. ¿Con quién me debo poner en contacto si recibo mi chasis dañado o uno de los ventiladores ya no funciona?

Por favor, diríjase a support.corsair.com y pida un RMA para que podamos reemplazar las piezas dañadas.

3. ¿Dónde puedo montar un ventilador?

Puntos de montaje para ventiladores	
Parte delantera	3x 120mm/2x 140mm
Parte superior	2x 120mm/2x 140mm
Parte superior	1x 120mm

Para obtener más información sobre este chasis, visite la página del producto en corsair.com.



NOTA SOBRE LA PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Después de la puesta en marcha de la directiva Europea 2012/19/EU en el sistema legislativo nacional, Se aplicara lo siguiente:

- Los aparatos eléctricos y electrónicos, así como las pilas y las pilas recargables, no se deben evacuar en la basura doméstica.
- El usuario está legalmente obligado a llevar los aparatos eléctricos y electrónicos, así como pilas y pilas recargables, al final de su vida útil a los puntos de recogida comunales o a devolverlos al lugar donde los adquirió. Los detalles quedaran definidos por la ley de cada país. El símbolo en el producto, en las instrucciones de uso o en el embalaje hace referencia a ello. Gracias al reciclaje, al reciclaje del material o a otras formas de reciclaje de aparatos usados, contribuye Usted de forma importante a la protección de nuestro medio ambiente.



CORSAIR MEMORY, Inc. declara que este equipo cumple con la directiva 2011/65/EU. Puede obtener una copia de la declaración de conformidad original en "regulatory@corsair.com".

EL REPRESENTANTE AUTORIZADO EN EUROPA
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands



Содержание

Технические характеристики корпуса52

Содержимое комплекта аксессуаров53

Особенности корпуса54

Снятие боковых панелей55

Установка материнской платы.....55

Установка жестких дисков56

Установка твердотельных накопителей56

Установка блока питания57

Установка плат PCI-e/PCI.....57

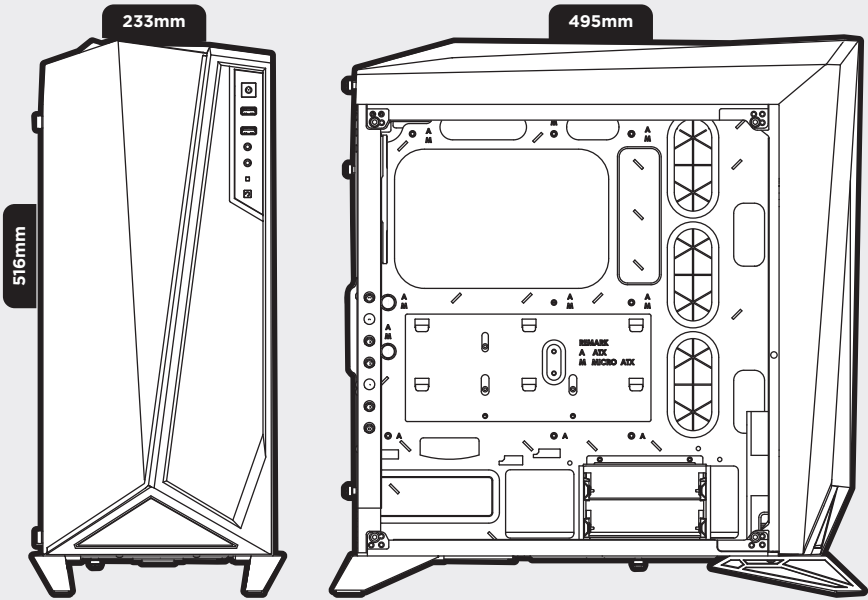
Удаление передней и верхней панелей.....58

Установка разъемов ввода/вывода.....58

Часто задаваемые вопросы59

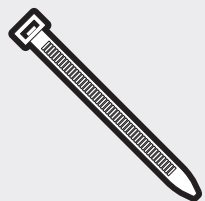
Технические характеристики корпуса

Длина	495mm
Ширина	233mm
Высота	516mm
Максимальная длина графического процессора	370mm
Максимальная высота ЦП	170mm
Максимальная длина блока питания	200mm
Расположение вентиляторов	
Спереди	3x 120/2x 140mm
Сверху	2x 120/2x 140mm
Сзади	120mm
Совместимость радиаторов	
Спереди	360mm/280mm
Сверху	240mm
Сзади	120mm





Содержимое комплекта аксессуаров



a x6
Кабельные стяжки



b x16
Винты для материнской
платы или жестких
дисков



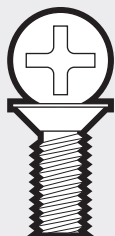
c x16
Винты для
твердотельных
накопителей или
оптических дисков



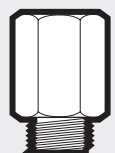
d x4
Винты с округленной
головкой для
твердотельных
накопителей



e x16
Короткие винты для
вентилятора



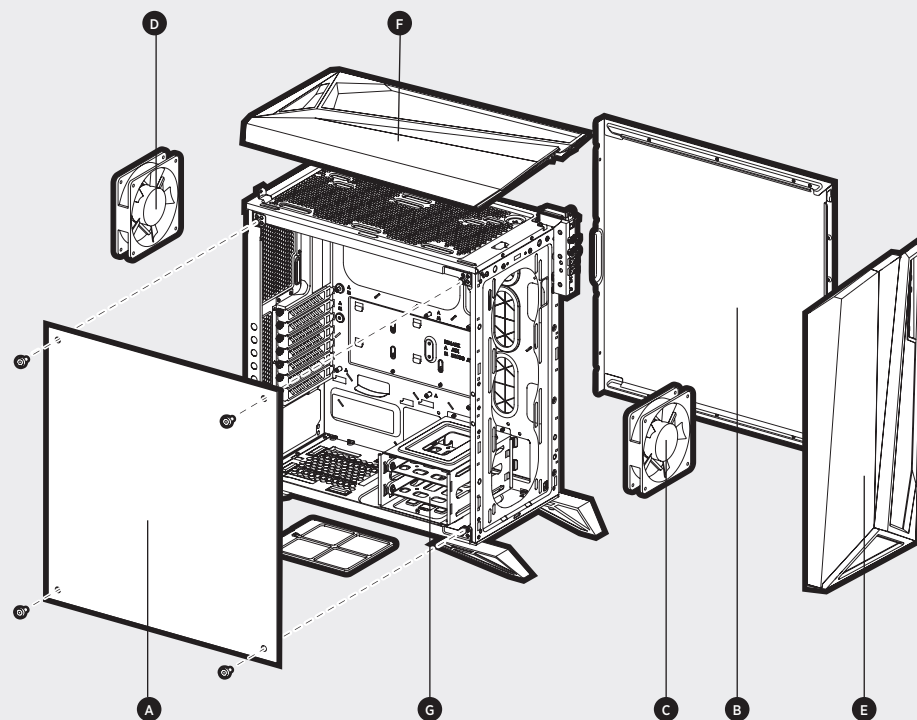
f x4
Длинные винты для
вентилятора



g x1
Изолирующие винты
для материнской платы

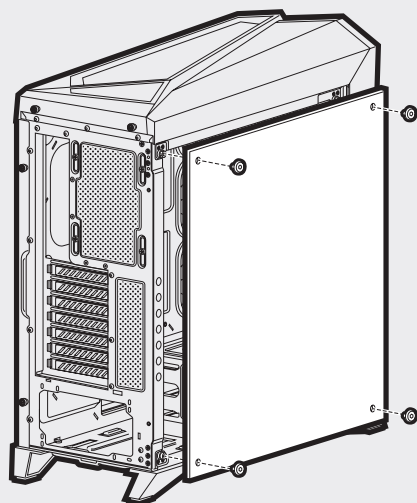
Особенности корпуса

- A** Боковая панель из закаленного стекла
- B** Цельная боковая панель
- C** 1x 120 mm светодиодный вентилятор
- D** Вентилятор 1x 120 mm
- E** Передний ободок
- F** Верхняя рамка
- G** Жесткие диски и лотки

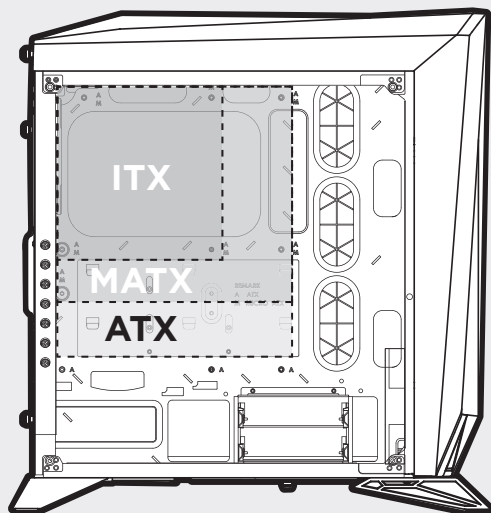




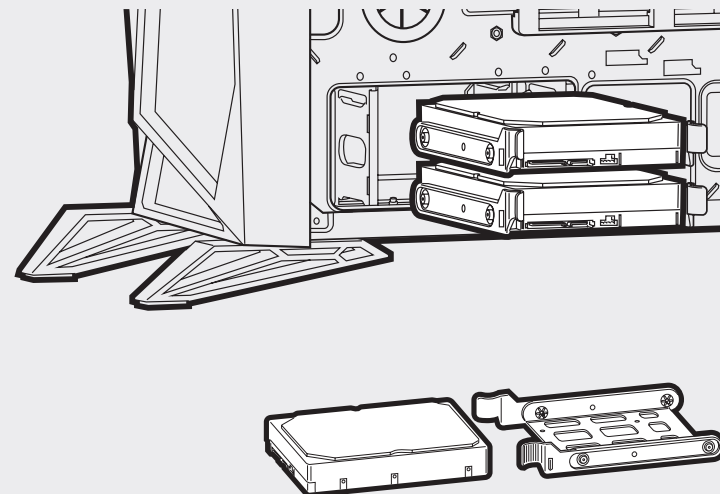
1. Снятие боковых панелей



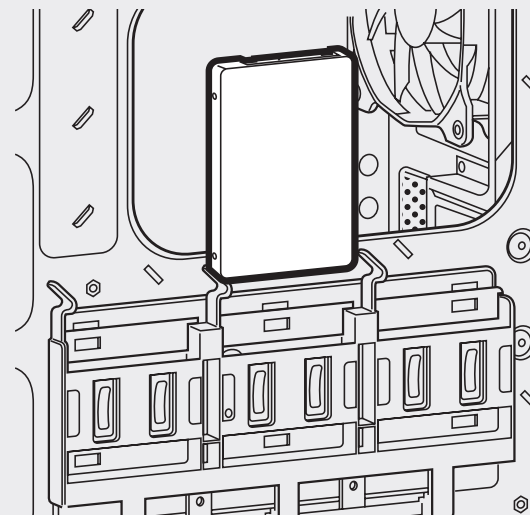
2. Установка материнской платы



3. Установка жестких дисков

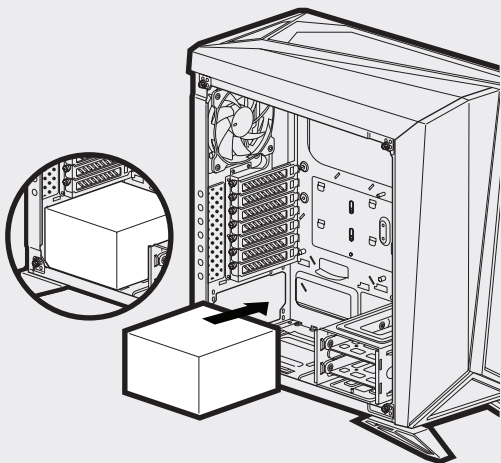


4. Установка твердотельных накопителей

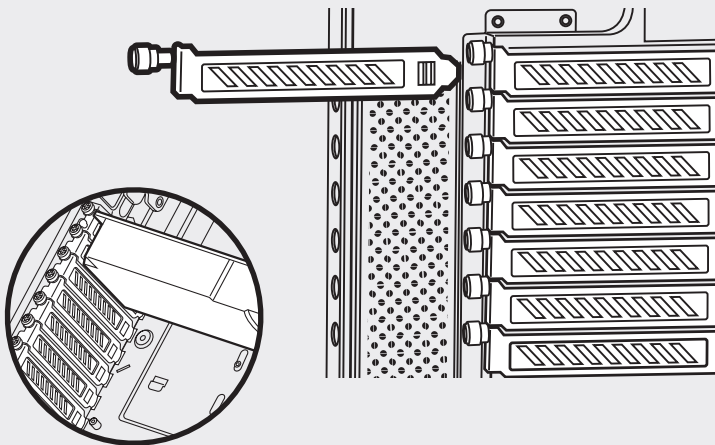




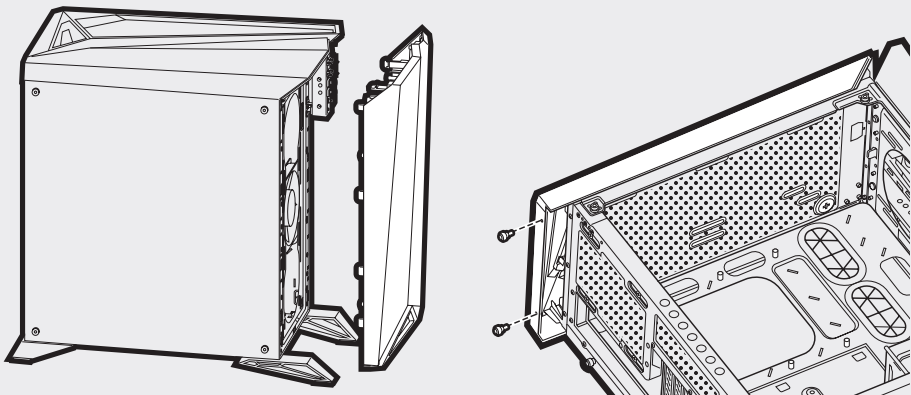
5. Установка блока питания



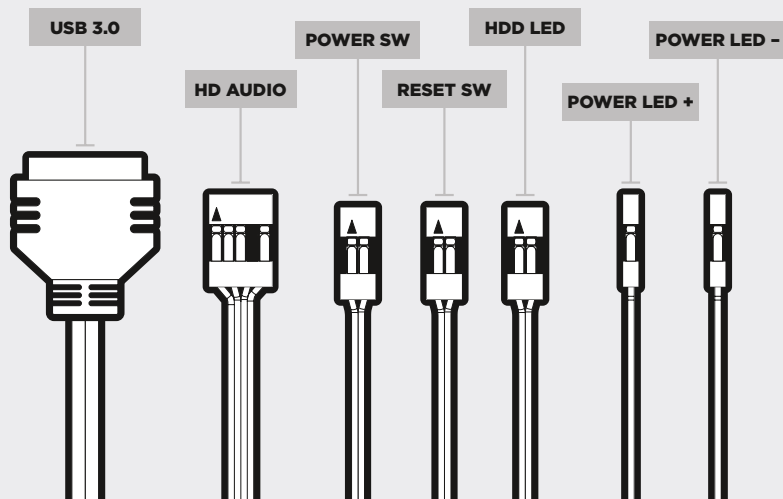
6. Установка плат PCI-e/PCI



7. Удаление передней и верхней панелей



8. Установка разъемов ввода/вывода





Часто задаваемые вопросы

1. Имеет ли значение полярность при использовании разъема питания и перезагрузки на панели ввода-вывода?

Нет, она важна только для светодиодных разъемов.

2. К кому следует обратиться, если корпус получен поврежденным или один из вентиляторов больше не работает?

Перейдите на веб-сайт support.corsair.com и запросите разрешение на возврат материалов (RMA), чтобы мы смогли заменить поврежденные детали.

3. Где можно установить вентилятор?

Расположение мест для монтажа вентиляторов	
Передняя панель	3x 120mm/2x 140mm
Сверху	2x 120mm/2x 140mm
Сзади	1x 120mm

Дополнительную информацию об этом корпусе см. на странице продукта на веб-сайте corsair.com.

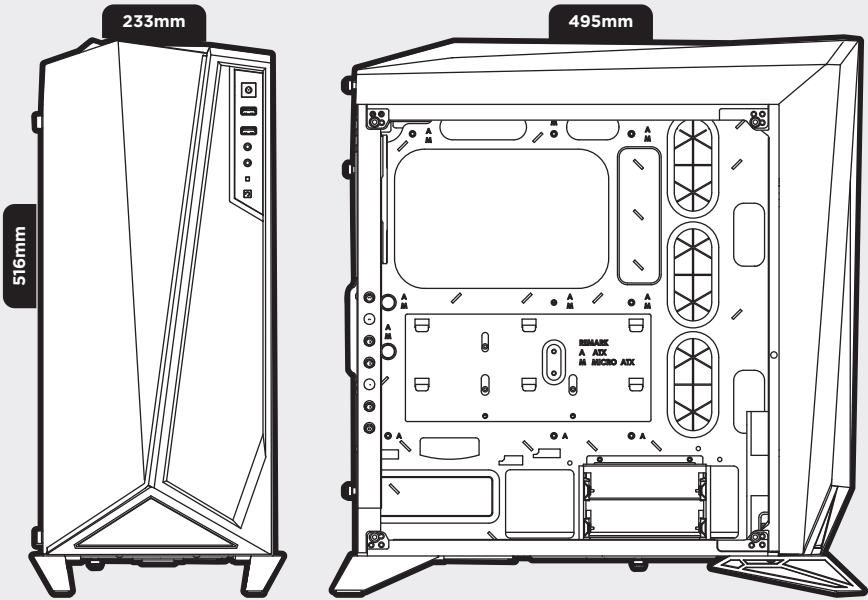


Índice

Especificações do gabinete	62
Conteúdo do kit de acessórios	63
Recursos do gabinete	64
Remover os painéis laterais	65
Instalar a placa-mãe.....	65
Instalar HDDs	66
Instalar SSDs	66
Instalar a fonte de alimentação	67
Instalar placa(s) PCI-e/PCI	67
Removendo painéis dianteiros e superiores	68
Instalar os conectores de E/S dianteiros.....	68
Perguntas frequentes	69

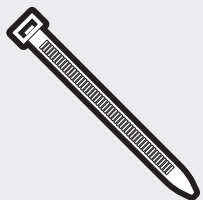
Especificações do gabinete

Comprimento.....	495mm
Largura	233mm
Altura.....	516mm
Comprimento máximo da GPU	370mm
Altura máxima da CPU	170mm
Comprimento máximo da PSU.....	200mm
Locais das ventoinhas	
Frente	3x 120/2x 140mm
Topo	2x 120/2x 140mm
Traseira.....	120mm
Compatibilidade do Radiador	
Frente	360mm/280mm
Topo	240mm
Traseira.....	120mm





Conteúdo do kit de acessórios



a x6
Braçadeiras para cabos



b x16
Parafusos para MBD/HDD



c x16
Parafusos para SSD/ODD



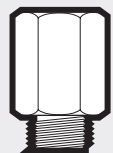
d x4
Parafusos de cabeça para SSD



e x16
Parafusos curtos para ventoinha



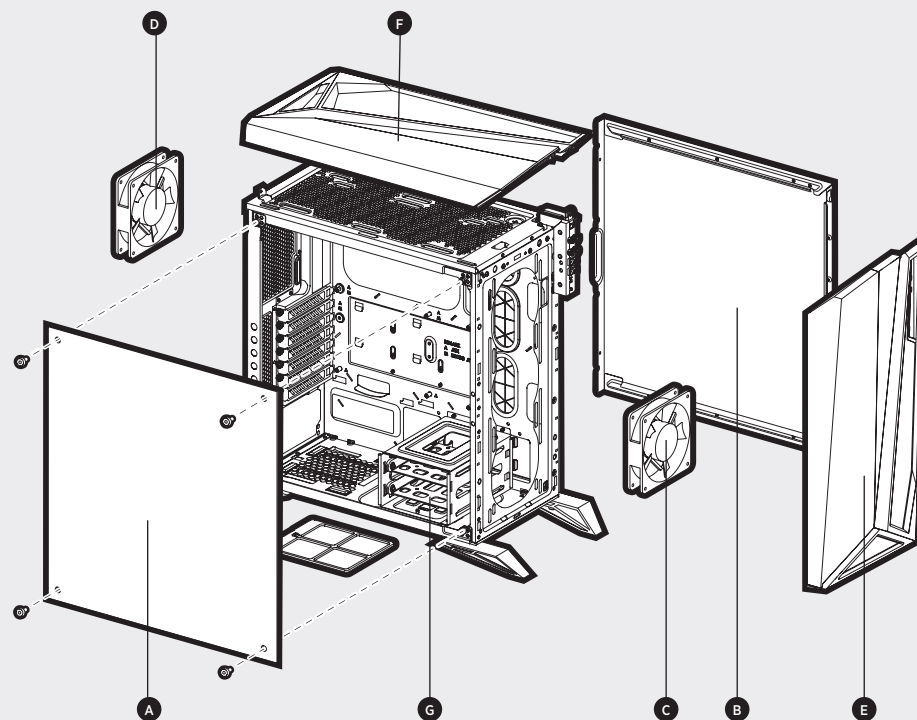
f x4
Parafusos longos para ventoinha



g x1
Suporte da placa-mãe

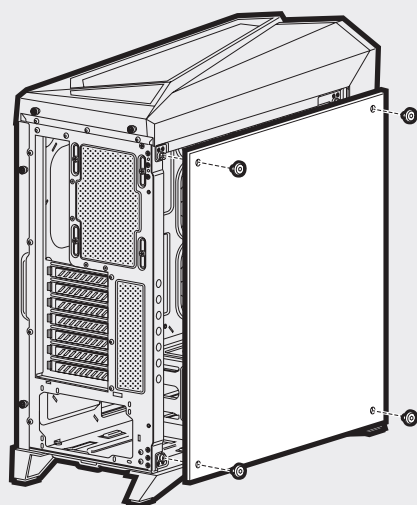
Recursos do gabinete

- A** Painel lateral em vidro temperado
- B** Panel lateral sólido
- C** 1x ventoinha de LED de 120 mm
- D** 1x ventoinha de 120 mm
- E** Bezel dianteiro
- F** Topo dianteiro
- G** HDD cage e bandejas

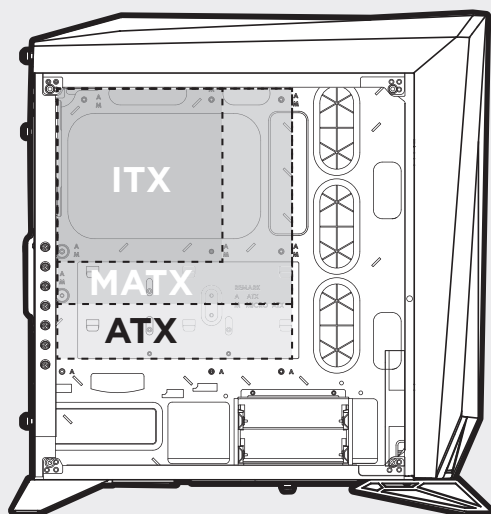




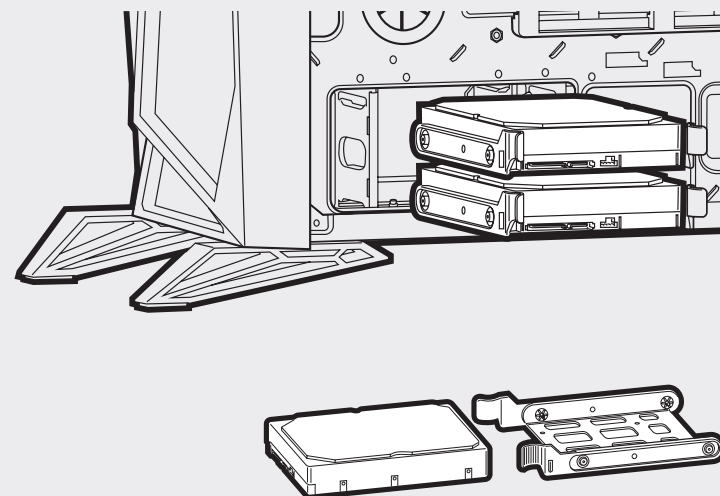
1. Remover os painéis laterais



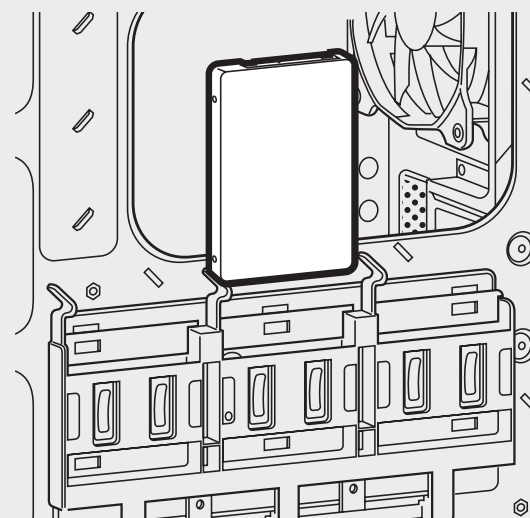
2. Instalar a placa-mãe



3. Instalar HDDs

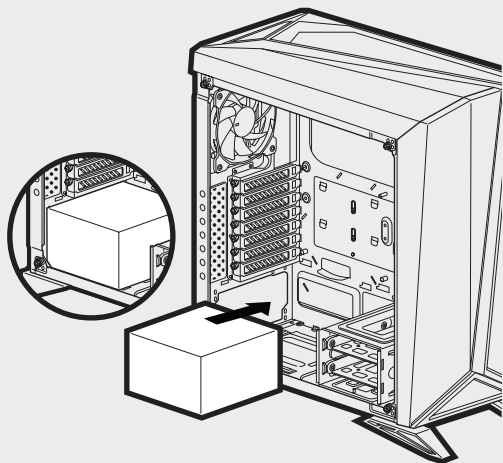


4. Instalar SSDs

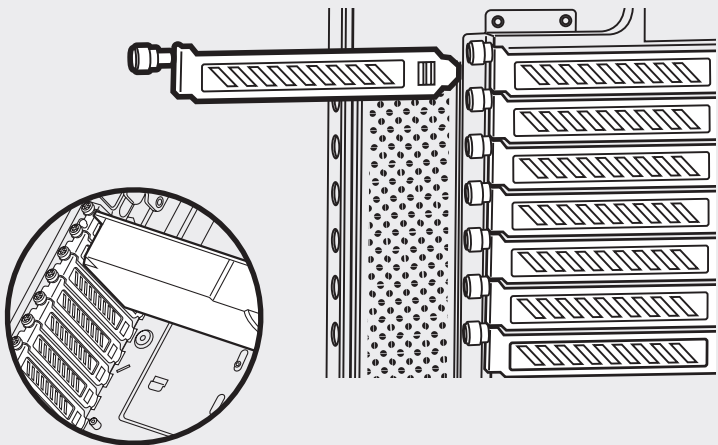




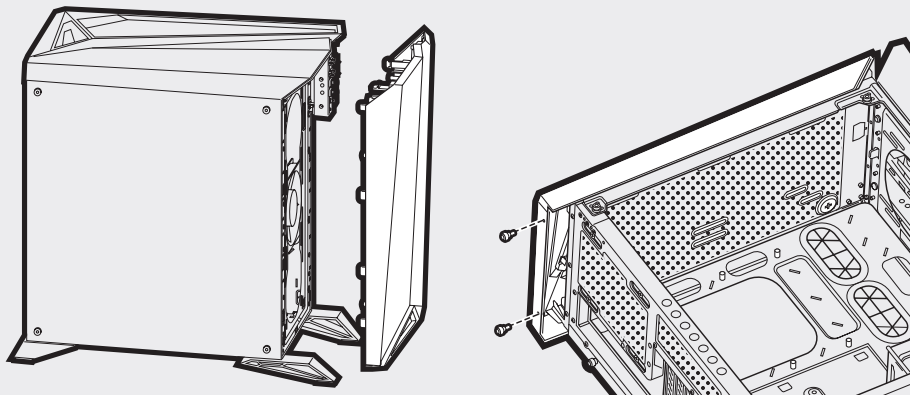
5. Instalar a fonte de alimentação



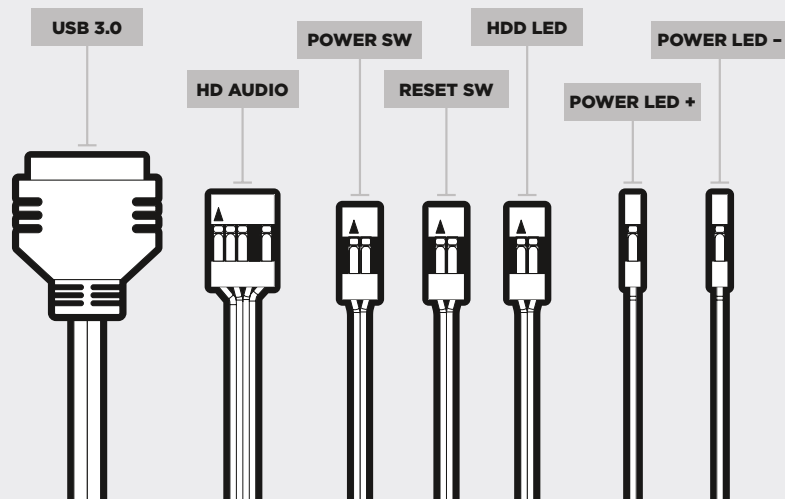
6. Instalar placa(s) PCI-e/PCI



7. Removendo painéis dianteiros e superiores



8. Instalar os conectores de E/S dianteiros





Perguntas frequentes

1. A polaridade é importante quando o painel de E/S alimenta e reinicia a haste?
Não, apenas as hastes do LED.
2. Quem devo contatar caso receba meu gabinete danificado ou uma das ventoinhas não estiver mais funcionando?
Acesse support.corsair.com e solicite um RMA, para que possamos substituir a(s) peça(s) danificada(s).

3. Onde posso montar uma ventoinha?

Montar um fã	
Frente	3x 120mm/2x 140mm
Topo	2x 120mm/2x 140mm
Traseira	1x 120mm

Para saber mais sobre este gabinete, visite a página do produto em corsair.com.



NOTA EM PROTECÇÃO AMBIENTAL

Após a implementação da directiva comunitária 2012/19/EU no sistema legal nacional, o seguinte aplica-se:

- Todos os aparelhos eléctricos e electrónicos não podem ser despejados juntamente com o lixo doméstico.
- Consumidores estão obrigados por lei a colocar os aparelhos eléctricos e electrónicos sem uso em locais públicos específicos para este efeito ou no ponto de venda. Os detalhes para este processo são definidos por lei pelos respectivos países. Este símbolo no produto, o manual de instruções ou a embalagem indicam que o produto está sujeito a estes regulamentos. Reciclando, reutilizando os materiais dos seus velhos aparelhos, está a fazer uma enorme contribuição para a protecção do ambiente.



CORSAIR MEMORY, Inc. declara que este equipamento está em conformidade com as Norma 2011/65/EU. É possível obter uma cópia da declaração original de conformidade pelo e-mail "regulatory@corsair.com".

O REPRESENTANTE AUTORIZADO NA EUROPA
CORSAIR MEMORY, BV
Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands

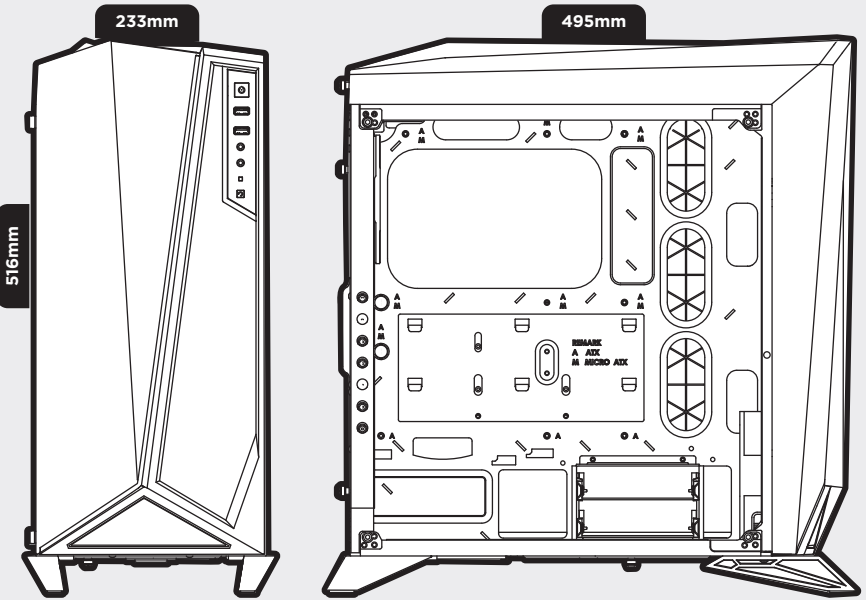


目次

ケースの仕様.....	72
アクセサリキットの内容.....	73
ケースの特徴.....	74
サイドパネルの取り外し.....	75
マザーボードの取り付け.....	75
HDD の取り付け.....	76
SSD の取り付け.....	76
電源ユニットの取り付け.....	77
PCI-e/PCI カードの取り付け.....	77
フロントパネルとトップパネルの取り外し.....	78
フロント I/O コネクタの取り付け.....	78
よくあるご質問.....	79

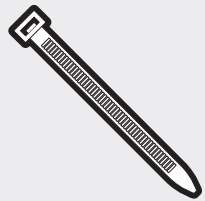
ケースの仕様

長さ.....	495mm
幅.....	233mm
高さ.....	516mm
GPU 最大長.....	370mm
CPU クーラー最大高さ.....	170mm
PSU 最大長.....	200mm
ファンの位置	
前部.....	3x 120/2x 140mm
上部.....	2x 120/2x 140mm
背部.....	120mm
ラジエーターの互換性	
前部.....	360mm/280mm
上部.....	240mm
背部.....	120mm





アクセサリキットの内容



a x6
ケーブル結束バンド



b x16
マザーボード/HDD 用
ネジ



c x16
SSD/光学ドライブ用
ネジ



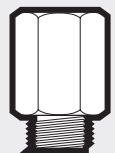
d x4
SSD 用なべ頭ネジ



e x16
冷却ファン用ネジ
(短)



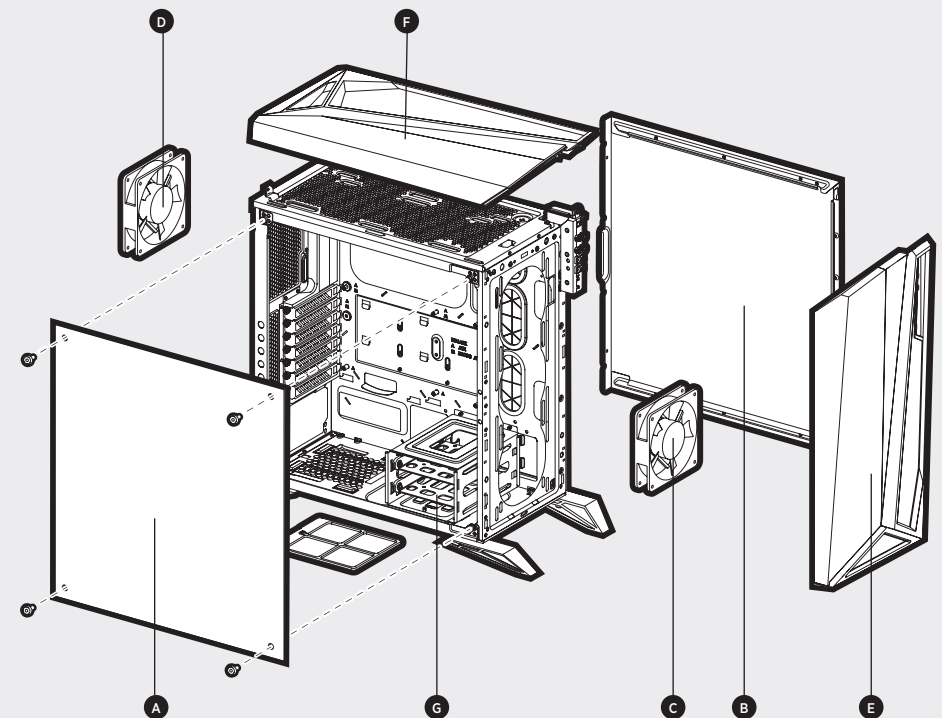
f x4
冷却ファン用ネジ
(長)



g x1
マザーボード用絶縁
ネジ

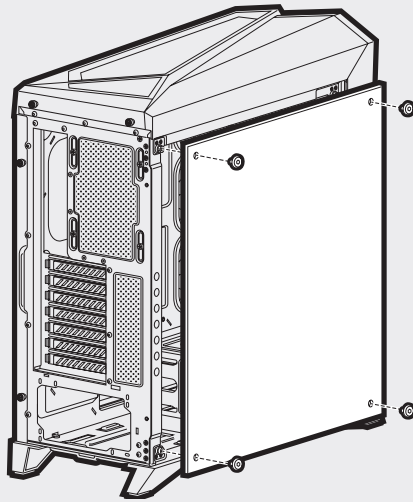
ケースの特徴

- A 強化ガラスサイドパネル
- B ソリッドサイドパネル
- C 1x 120mm LED ファン
- D 1x 120mm ファン
- E フロントベゼル
- F トップカバー
- G HDD ケージとトレイ

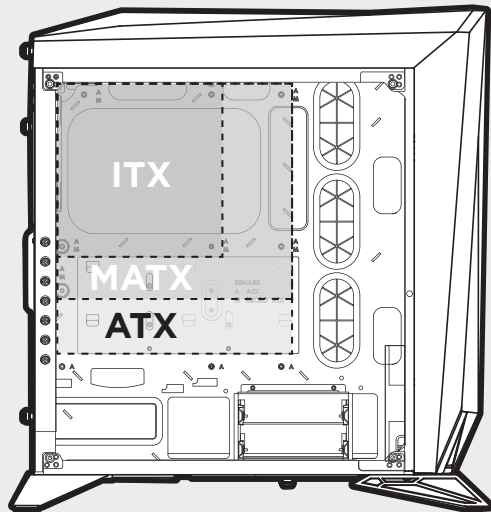




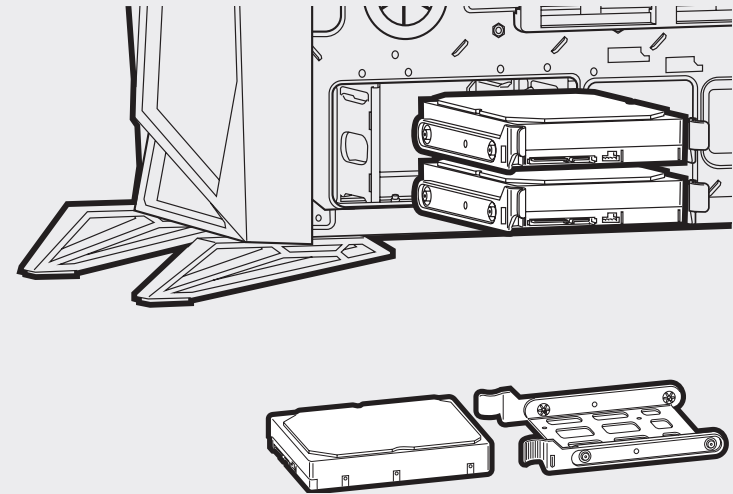
1. サイドパネルの取り外し



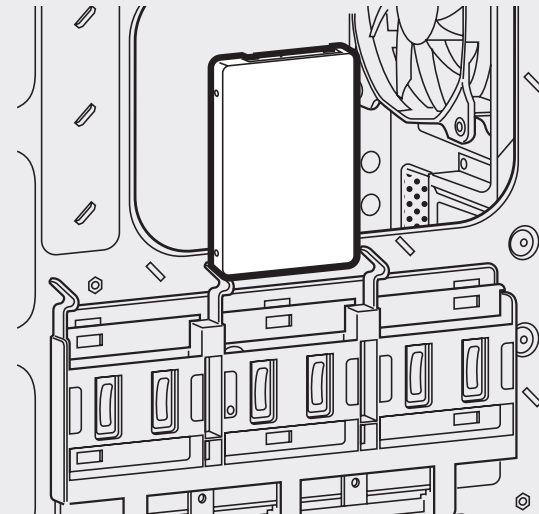
2. マザーボードの取り付け



3. HDD の取り付け

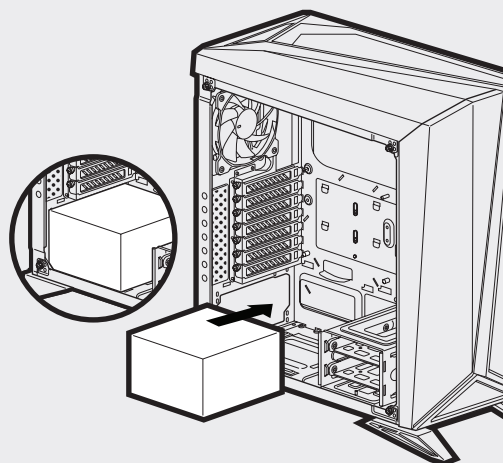


4. SSD の取り付け

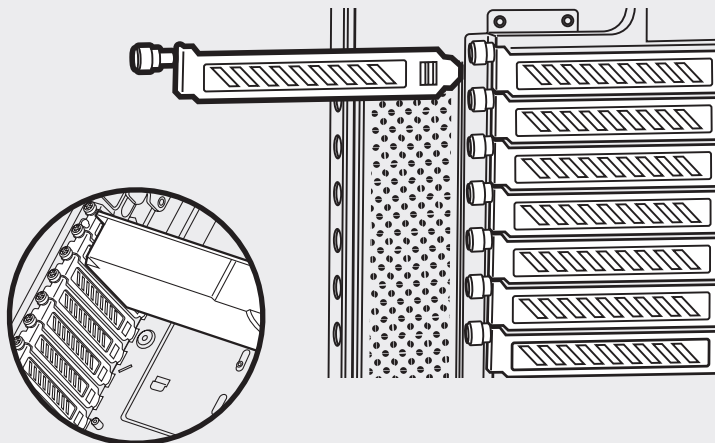




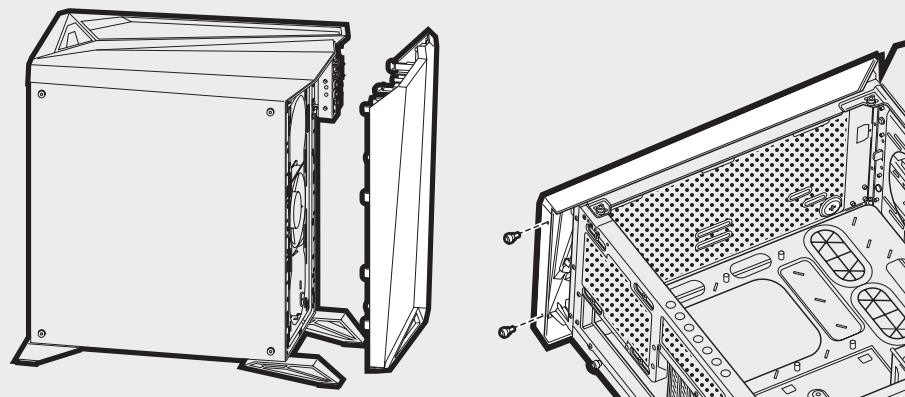
5. 電源ユニットの取り付け



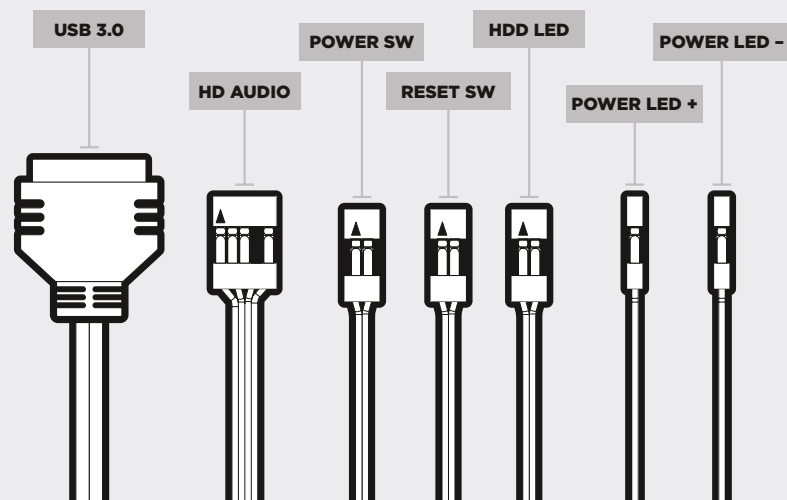
6. PCI-e/PCI カードの取り付け



7. フロントパネルとトップパネルの取り外し



8. フロント I/O コネクタの取り付け





CARBIDE SERIES® SPEC-OMEGA

よくあるご質問

1. I/O パネルの電源とリセットヘッダーで極性は重要ですか？

いいえ。LED のヘッダーでのみ重要です。

2. 破損したケースを受け取ったか、またはファンが動作しない場合、誰に連絡すべきですか？

弊社の Web サイト (support.corsair.com) にアクセスし、破損した部品の交換について RMA を依頼してください。

3. どこにファンを搭載できますか？

ファンマウントの位置	
前面	3x 120mm/2x 140mm
上面	2x 120mm/2x 140mm
背面	1x 120mm

ケースの詳細情報は、弊社の製品ページ (corsair.com) にアクセスしてください。



NOTITIE AANGAANDE DE BESCHERMING VAN HET MILIEU

Ten gevolge van de invoering van de Europese Richtlijn 2012/19/EU in het nationaal juridisch systeem, is het volgende van toepassing:

- Elektrische en elektronische toestellen mogen niet weggegooid worden tesamen met het huishoudelijk afval.
- Consumenten zijn wettelijk verplicht om elektrische en elektronische apparaten op het einde van gebruik in te dienen bij openbare verzamelplaatsen speciaal opgezet voor dit doeleinde of bij een verkooppunt. Verdere specificaties aangaande dit onderwerp zijn omschreven door de nationale wet van het betreffende land. Dit symbool op het product, de gebruiksaanwijzing of de verpakking duidt erop dat het product onderworpen is aan deze richtlijnen.
- Door te recyclen, hergebruiken van materialen of andere vormen van hergebruiken van oude toestellen, levert u een grote bijdrage aan de bescherming van het milieu.

NOT OM MILJÖSKYDD

Efter implementeringen av EU direktiv 2012/19/EU i den nationella lagstiftningen, gäller följande:

- Elektriska och elektroniska apparater får inte avyttras med hushållsavfall.
- Konsumenter är skyldiga att återlämna elektriska och elektroniska apparater vid slutet av dess livslängd till, för detta ändamål, offentliga uppsamlingsplatser. Detaljer för detta definieras via den nationella lagstiftningen i respektive land. Denna symbol på produkten, instruktionsmanualen eller på förpackningen indikerar att produkten innefattas av denna bestämmelse. Genom återvinning och återanvändning av material bidrar du till att skydda miljön och din omgivning.

YMPÄRISTÖNSUOJELUA KOSKEVA OHJE

Siitä lähtien, kun Euroopan unionin direktiivi 2012/19/EU otetaan käyttöön kansallisissa lainsäädännöissä, pätevät seuraavat määräykset:

- Sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei saa hävittää talousjätteen mukana.
- Kuluttajalla on lain mukaan velvollisuus toimittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteet niiden käyttöiän päätyttyä niille varattuihin julkisiin keräyspisteisiin tai palauttaa ne myyntipaikkaan. Tähän liittyvistä yksityiskohdista säädetään kulloisenkin osavaltion laissa. Näistä määräyksistä mainitaan myös tuotteen symbolissa, käyttöohjeessa tai pakkauksessa. Uudelleenkäytöllä, materiaalien uudelleenkäytöllä tai muilla vanhojen laitteiden uudelleenkäyttötavoilla on tärkeä vaikutus yhteisen ympäristömme suojelussa.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Evropská směrnice 2012/19/EU stanovuje:

- Elektrické a elektronické přístroje se nesmí vzhazovat do domácho odpadu.
- Elektrické a elektronické přístroje musí být zlikvidovány podle zákona na místech k tomu určených. Recyklaci nebo jiným způsobem zpracování výrazně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí!

KÖRNYEZETVÉDELMI TUDNIVALÓK

Az európai irányelvek 2012/19/EU ajánlása szerint, a megjelölt időponttól kezdve, minden EU-s tagállamban érvényesek a következők:

- A leselejtezett elektromos és elektronikus készülékeket nem szabad a háztartási szemétkbe dobni.
- Az elhasznált és működésképtelen elektromos és elektronikus készülékek gyűjtésére törvényi előírás kötelez mindenkit, ezért azokat el kell szállítani egy kijelölt gyűjtő helyre vagy visszavinni a vásárlás helyére. A termék csomagolásán feltüntetett szimbólum egyértelmű jelzést ad erre vonatkozóan a felhasználónak. A régi készülékek begyűjtése, visszaváltása vagy bármilyen formában történő újra hasznosítása közös hozzájárulás környezetünk védelméhez.

ÇEVRE KORUMA UYARISI

Avrupa Birliği Direktifi 2012/19/EU ulusal yasal uygulamalar için de geçerli olduğu tarihten itibaren:

- Elektrikli ve elektronik cihazlar normal evsel çöpe atılmamalıdır.
- Tüketiciler için, artık çalışmayan elektrikli ve elektronik cihazları, kamuya ait toplama yerlerine götürme veya satın alındıkları yerlere geri verme yasal bir zorunluluktur. Bu konu ile ilgili ayrıntırlar ulusal yasalarla düzenlenmektedir. Ürün üzerinde, kullanma kılavuzunda veya ambalajda bulunan bu sembol tüketiciyi bu konuda uyarır. Eski cihazların geri kazanımı, yapıldıkları malzemelerin değerlendirilmesi veya diğer değerlendirme şekilleri ile, çevre korumasına önemli bir katkıda bulunursunuz. Yukarıda adı geçen atık toplama kuralları Almanya'da piller ve aküler için de geçerlidir.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OCHRONY ŚRODOWISKA

Od czasu wprowadzenia europejskiej dyrektywy 2012/19/EU do prawa narodowego obowiązują następujące ustalenia:

- Urządzeń elektrycznych i elektronicznych nie należy wyrzucać wraz z innymi odpadami domowymi.
- Użytkownik zobowiązany jest, niepotrzebne lub zniszczone urządzenia elektryczne oddać do punktu zbiórki lub do sprzedawcy. Szczegółowe kwestie regulują przepisy prawne danego kraju. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczonego na opakowaniu. Segregując śmieci pomagasz chronić środowisko naturalne.

ANVISNINGER TIL BESKYTTELSE AF MILJØET

Efter implementeringen af det europæiske direktiv

2012/19/EU i det nationale lovgivningssystem gælder følgende:

- Elektriske og elektroniske apparater må ikke bortskaffes med husholdningsaffaldet.
- Forbrugeren er ved afslutningen af elektriske og elektroniske apparaters levetid lovmæssigt forpligtet til at aflevere disse på de dertil indrettede offentlige indsamlingssteder eller hos sælgeren. Enkeltheder vedrørende dette fastlægges af de respektive landes nationale lovgivning. Dette symbol på produktet, betjeningsvejledningen eller emballagen viser, at produktet er underlagt disse bestemmelser. Med genanvendelse, genanvendelse af materialer eller andre former for genbrug af gamle apparater yder du et vigtigt bidrag til beskyttelse af vores miljø.

INFORMASJON OM BESKYTTELSE AV MILJØET

Efter implementering av EU-direktiv 2012/19/EU i det nasjonale lovverk, er følgende gjort gjeldende:

- Elektrisk og elektronisk utstyr skal ikke kastes sammen med husholdningsavfall.
- Forbrukere er pålagt ved lov å returnere elektrisk og elektronisk utstyr ved enden av levetiden til offentlige opsamlingspunkter, oppsatt for dette formål eller til utsalgsteder for slikt utstyr. Detaljer rundt dette er definert i lovverket i det respektive land. Dette symbolet på produktet, bruksanvisningen eller forpakningen forteller at et produkt faller inn under disse betingelsene. Ved resirkulering, gjenbruk av materialet eller på andre måter å nyttiggjøre gammelt utstyr bidrar du på en viktig måte til å beskytte vårt felles miljø!

ΥΠΟΔΕΙΞΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Από τη στιγμή που η Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/EU ενσωματώνεται στο εθνικό δίκαιο ισχύουν τα εξής:

- Οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές δεν επιτρέπεται να πετιούνται στα σκουπίδια.
- Ο καταναλωτής υποχρεούται δια νόμου να επιστρέφει τις ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές στο τέλος της ζωής τους πίσω στα ειδικά προβλεπόμενα σημεία συγκέντρωσης ή στα καταστήματα αγοράς. Οι λεπτομέρειες ρυθμίζονται στη σχετική νομοθεσία. Το σύμβολο πάνω στο προϊόν, στο εγχειρίδιο χρήσης ή στη συσκευασία παραπέμπει σε αυτές τις διατάξεις. Με την επαναχρησιμοποίηση, την ανακύκλωση των υλικών ή με άλλους τρόπους αξιοποίησης των παλαιών συσκευών συμμετέχετε ενεργά στην προστασία του περιβάλλοντός μας. Στη Γερμανία ισχύουν αντίστοιχα οι παραπάνω κανόνες απόρριψης σύμφωνα με τον κανονισμό για μπαταρίες και συσσωρευτές.